



ERSATZTEILKATALOG FAHRGESTELL LC4



400

620

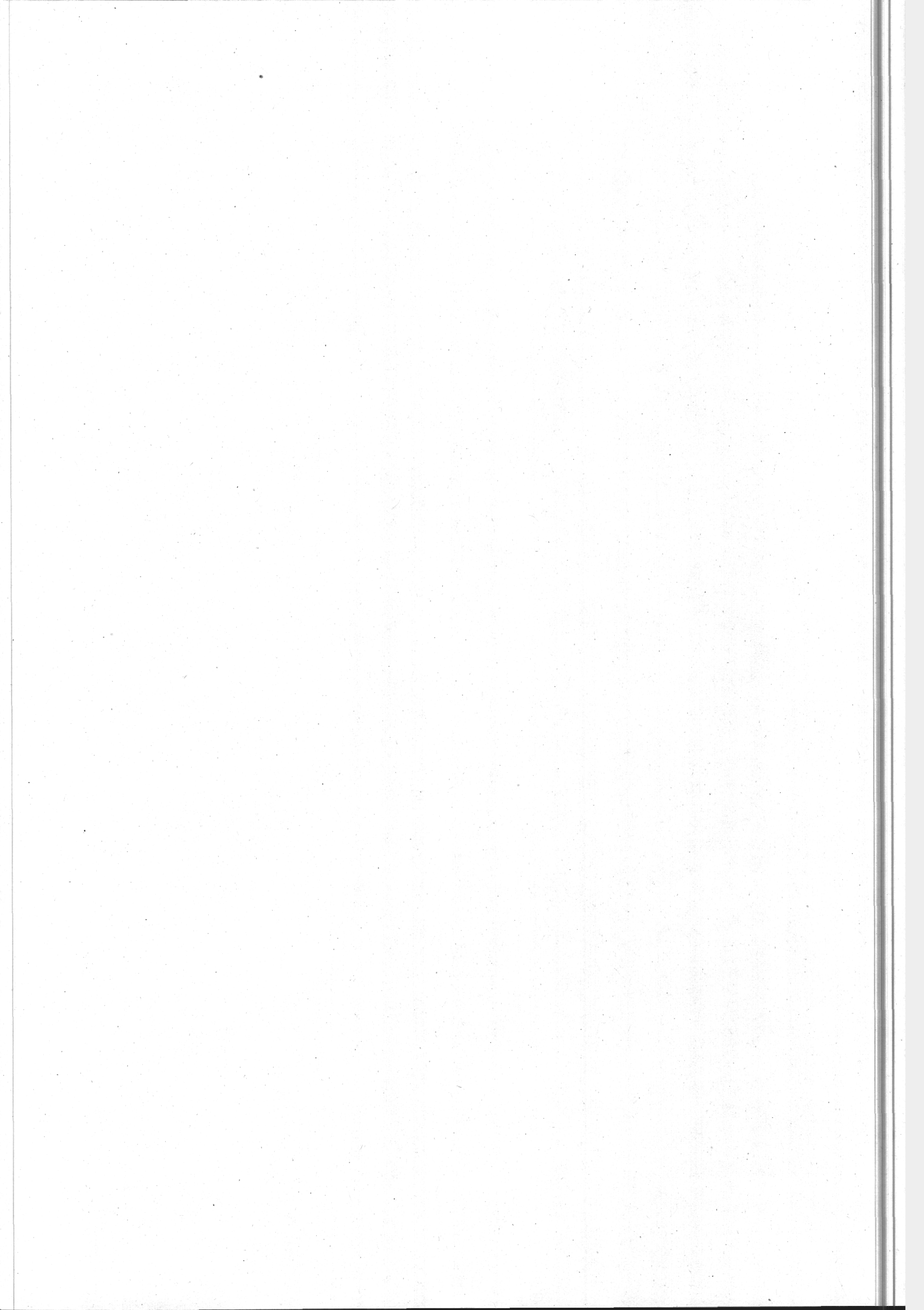
RXC

'95

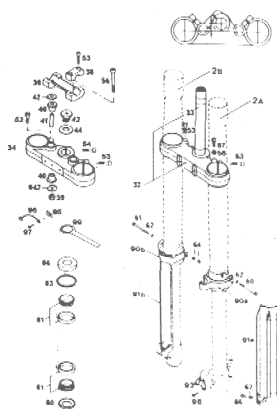


**ART. NR. 3.203.73
4.94**

SPARE PARTS MANUAL CHASSIS LC4

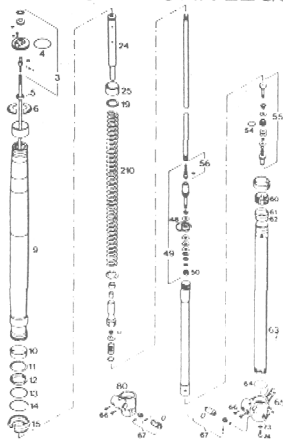


TELEGABEL, ANBAUTEILE
FRONT FORK EQUIPMENT



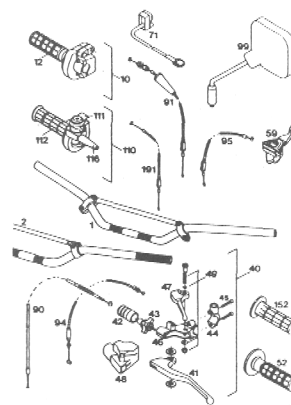
SEITE
Page
4

GABELBEINE
FRONT FORK LEGS



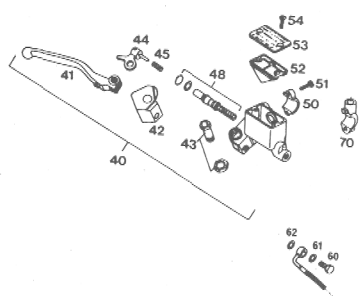
SEITE
Page
5

LENKER, ARMATUREN
HANDLEBAR, CONTROLS



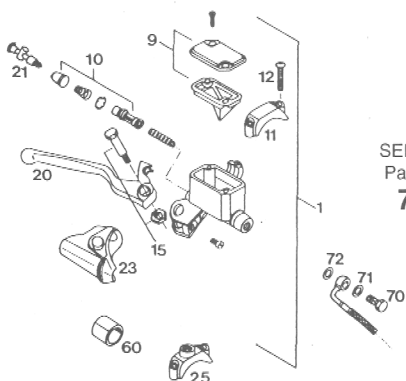
SEITE
Page
6

HANDBREMSZYLINDER MAGURA
HAND BRAKE CYLINDER MAGURA



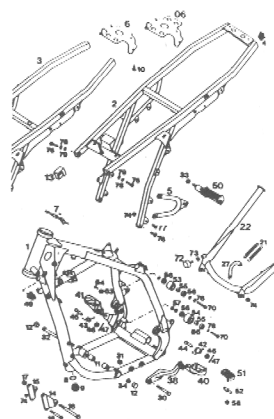
SEITE
Page
7

HANDBREMSZYLINDER BREMBO
HAND BRAKE CYLINDER BREMBO



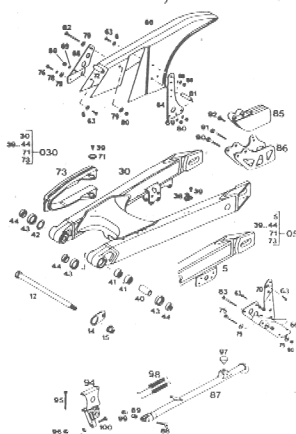
SEITE
Page
7

RAHMEN, AUSLEGER
FRAME, SUB FRAME



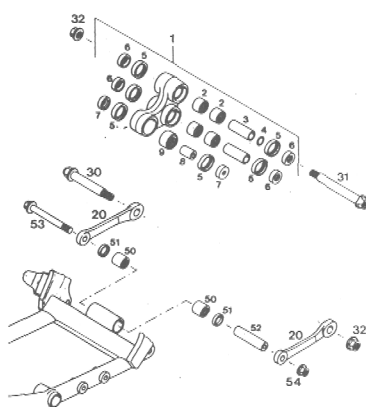
SEITE
Page
8-9

SCHWINGARM, KETTENSCHUTZ
SWINGARM, CHAIN GUARD



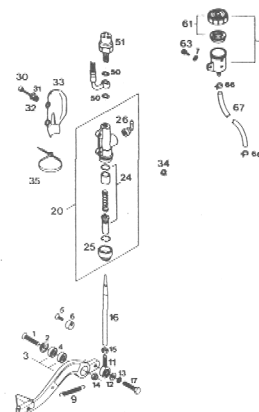
SEITE
Page
10-11

PRO LEVER ANLENKUNG
PRO LEVER SYSTEM



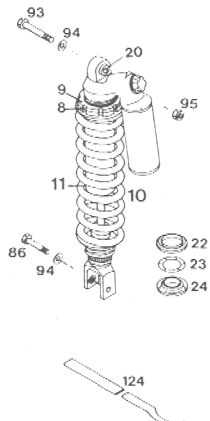
SEITE
Page
12

FUSSBREMSBETÄTIGUNG
REAR BRAKE CONTROL



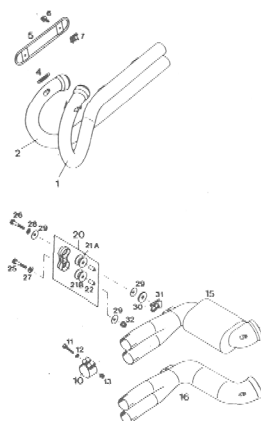
SEITE
Page
13

FEDERBEIN
SHOCK ABSORBER



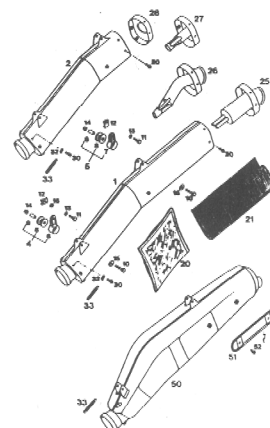
SEITE
Page
14

KRÜMMER, VORSCHALLDÄMPFER
PIPES, PRE SILENCER



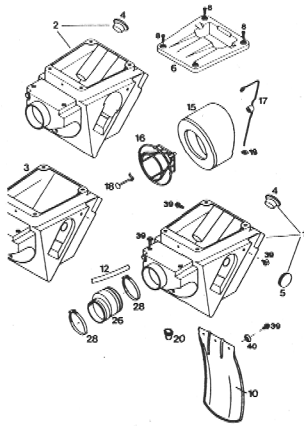
SEITE
Page
15

SCHALLDÄMPFER
EXHAUST SILENCER



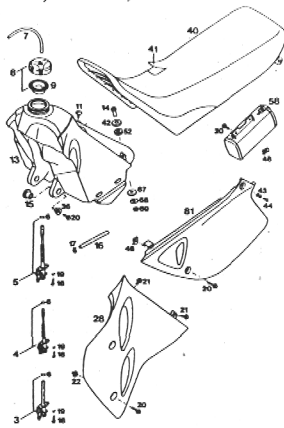
SEITE
Page
16

LUFTFILTERKASTEN
AIRFILTER BOX



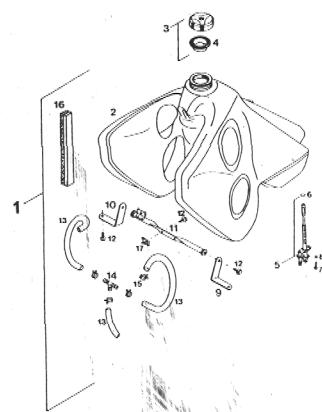
SEITE
Page
17

TANK, SITZBANK, VERKLEIDUNG.
TANK, SEAT, SIDDE COVERS



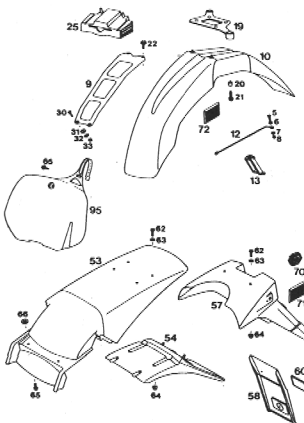
SEITE
Page
18

TANK 18,4 LITER
TANK 18,4 LITER



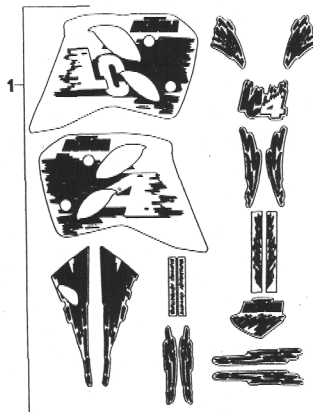
SEITE
Page
19

KOTFLÜGEL
FENDERS



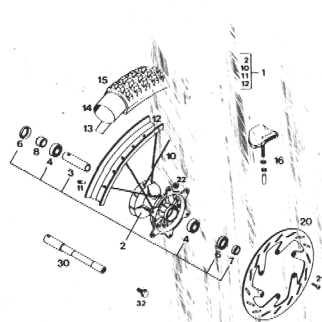
SEITE
Page
20

DEKOR
DECALS



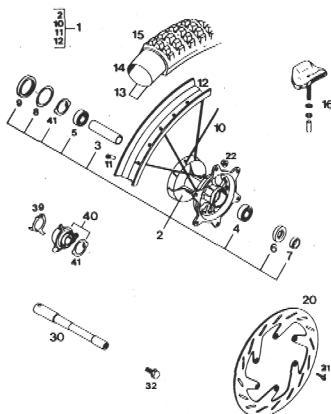
SEITE
Page
21

VORDERRAD SX
FRONT WHEEL SX



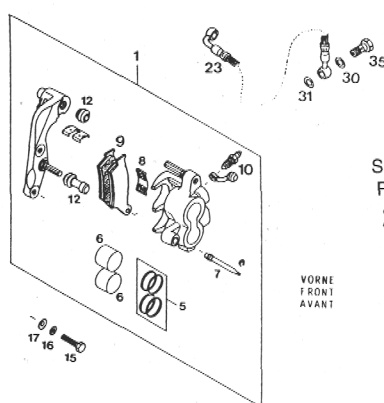
SEITE
Page
22

VORDERRAD EXC, EGS
FRONT WHEEL EXC, EGS, RXC



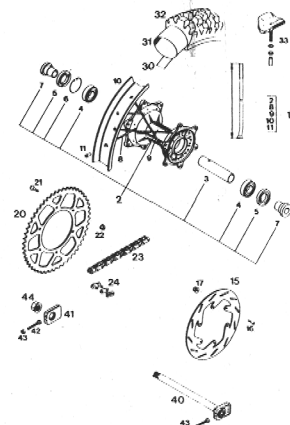
SEITE
Page
23

BREMSZANGE VORNE
BRAKE CALIPER FRONT



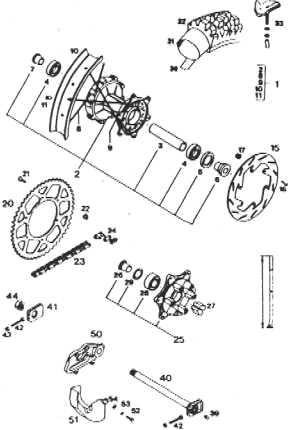
SEITE
Page
24

HINTERRAD SX, SUPER COMP.
REAR WHEEL SX, SUPER COMP.



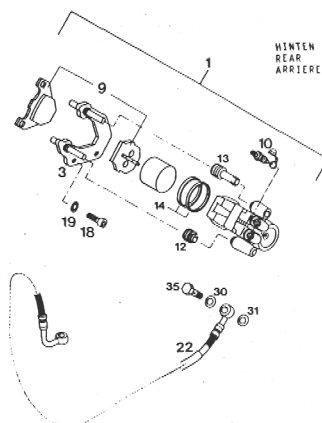
SEITE
Page
25

HINTERRAD EXC, EGS
REAR WHEEL EXC, EGS, RXC



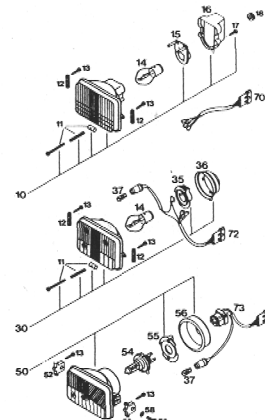
SEITE
Page
26

BREMSZANGE HINTEN
BRAKE CALIPER REAR



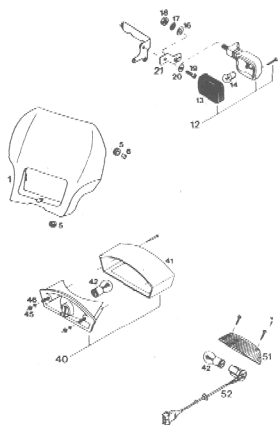
SEITE
Page
27

SCHEINWERFER
HEADLIGHT



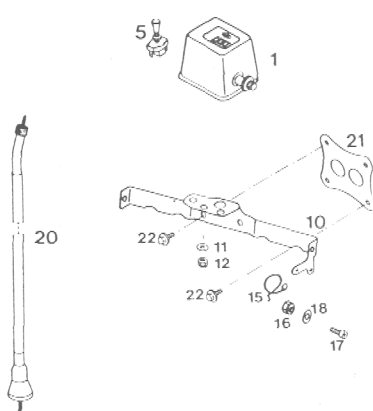
SEITE
Page
28

MASKE, BLINKER, RÜCKLICHT
MASK, FLASHER, REAR LIGHT



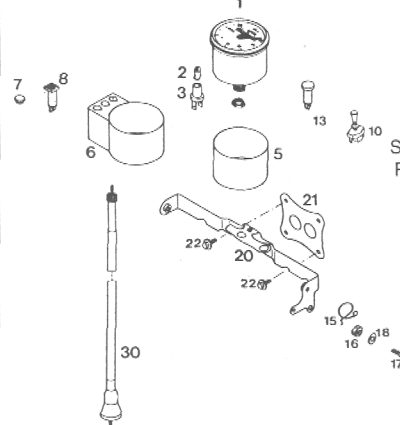
SEITE
 Page
29

MEILENZÄHLER
ODOMETER



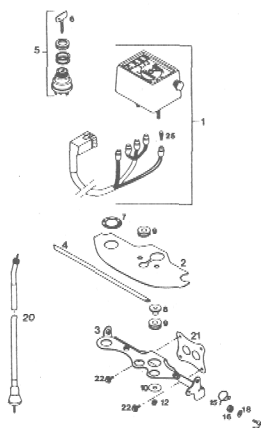
SEITE
 Page
30

TACHOANLAGE EXC
SPEEDOMETER EXC



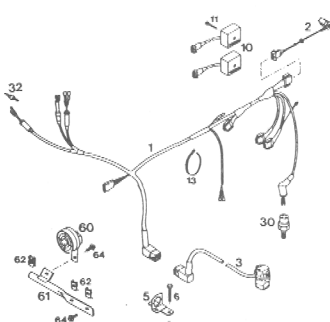
SEITE
 Page
31

TACHOANLAGE EXC, EGS
SPEEDOMETER EXC, EGS, RXC



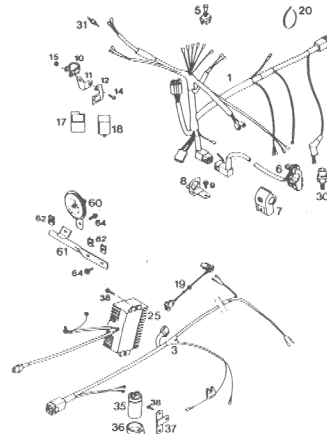
SEITE
 Page
32

KABELSTRANG OHNE BLINKER
WIRING HARNESS



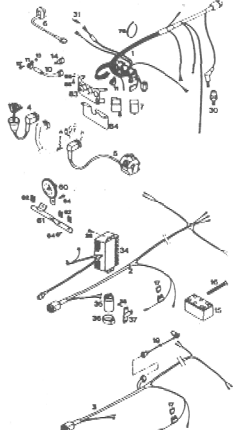
SEITE
 Page
33

KABELSTRANG EXC SUPER COMP
WIRING HARNESS SUPER COMP.



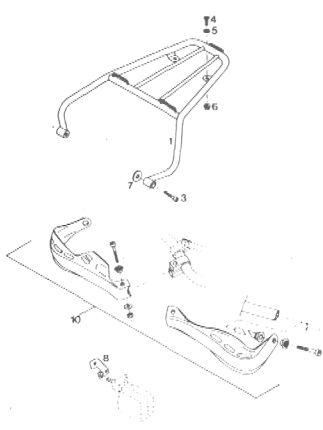
SEITE
 Page
34

KABELSTRANG MIT BLINKER
WIRING HARNESS



SEITE
 Page
35

ZUBEHÖR
ACCESSORY



SEITE
 Page
36

KONSTRUKTIONS- UND AUSFÜHRUNGSÄNDERUNGEN VORBEHALTEN

WITHOUT ANY GUARANTEE FOR DESIGNING AND EXECUTION-CHANGES



94-583.01.1

TELEGABEL, ANBAUTEILE
FRONT FORK EQUIPM.

LC4 '94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
2A*	576.01.002.100	GABELBEIN LINKS K4T94EK FORK LEG L/S	1
2A*	583.01.002.200	GABELBEIN LINKS K4T94S FORK LEG L/S	1
2A*	583.01.002.300	GABELBEIN LINKS K4T94E/K4T94US FORK LEG L/S	1
2B*	576.01.102.100	GABELBEIN RECHTS K4T94EK FORK LEG R/S	1
2B*	583.01.102.200	GABELBEIN RECHTS K4T94S FORK LEG R/S	1
2B*	583.01.102.300	GABELBEIN RE. K4T94E/K4T94US FORK LEG R/S	1
32	580.01.032.744	GABELBR. UNT. KPL. X=22MM/D=57MM BOTTOM FORK PLATE	1
32	546.01.032.044	GABELBR. UNT. KPL. X=18MM/D=57MM BOT. FORK PLATE CPL	1
33	501.01.033.100	GABELSCHAFTROHR L=244 FORK STEM	1
34	580.01.034.700	GABELBRÜCKE OBEN X=22MM/D=54MM TOPE FORK PLATE	1
34	546.01.034.000	GABELBRÜCKE OBEN X=18MM/D=54MM TOP FORK PLATE	1
38	564.01.038.000	LENKERKLEMMBRÜCKE HANDLEBAR CLAMP	2
39	564.01.039.000	LENKERAUFNAHME HANDLEBAR SUPPORT	1
40	564.01.040.000	GUMMIBÜCHSE RUBBER BUSHING	4
41	564.01.041.100	DISTANZROHR 10,2 X 12 X 44 SPACER TUBE	2
42	564.01.042.000	SCHEIBE 10,5 X 32 X 2 WASHER	2
042	564.01.142.000	SCHEIBE 10,5 X 31 WASHER	2
43	564.01.043.000	SCHRAUBE M20X1,5 SCREW	1
44	564.01.044.000	SCHEIBE 21 X 38 X 3 WASHER	1
53	0912 080303	ISK-SCHRAUBE DIN912-M8X30 A H SCREW	12
54*	0984 080302	ISK-SCHRAUBE DIN 7984 M 8 X 30 ALLEN HEAD SCREW	1
56	0984 100702	ISK-SCHRAUBE DIN7984-M10X70 ALLEN HEAD SCREW	2
57*	0933 070203	SK-SCHRAUBE DIN933-M7X20 HEX HEAD SCREW	2
58	0934 070003	SK-MUTTER DIN934-M7 HEX NUT	2
59	0985 100003	SS-MUTTER DIN985-M10 S L NUT	2
60	0931 050403	SK-SCHRAUBE DIN931-M5X40 HEX HEAD SCREW	1
61	0931 050453	SK-SCHRAUBE DIN931-M5X45 HEX HEAD SCREW	1
62	0125 050003	SCHEIBE DIN125-A5,3 FLAT WASHER	2
64	0985 050003	SS-MUTTER DIN985-M5 S L NUT	2

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

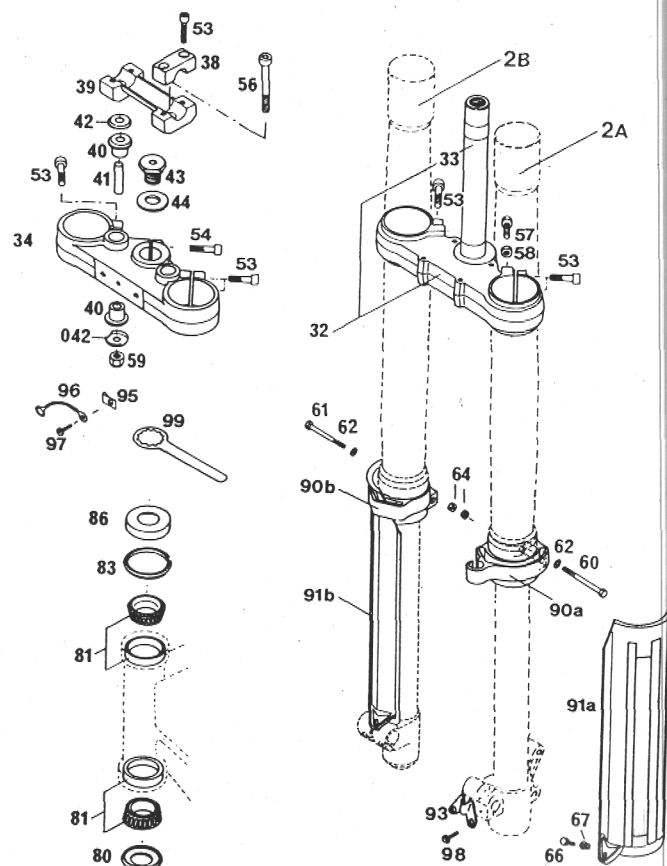


BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
66	0933 050163	SK-SCHRAUBE DIN933-M5X16 H H SCREW	2
67	546.01.094.100	BUNDBÜCHSE FÜR GLEITSCHUTZ BUSHING	2
80	546.01.084.100	O-RINGTRÄGER M DICHTLIPPE '91 O-RING SUPPORT	1
81	542.01.081.000	KEGELROLLENLAGER SKF 331274 TAPER ROLLER BEARG	2
83	546.01.184.000	STEUERKOPFABDICHTUNG OBEN TOP SEAL	1
86	542.01.086.000	SCHUTZRING CAP	1
90A	546.01.090.000	SCHUTZFÜHRUNG LINKS WEISS PROTECT.GUIDE L/S	1
90B	546.01.190.000	SCHUTZFÜHRUNG RECHTS WEISS PROTECT.GUIDE R/S	1
91A	546.01.091.000	GLEITSCHUTZ LINKS WEISS FORK TUBE PROTECT.	1
91B	546.01.191.000	GLEITSCHUTZ RECHTS WEISS FORK TUBE PROTECT.	1
93*	502.01.090.000	SCHELLE F. BREMSSCHLAUCH '94 CLAMP	1
95*	310.05.042.000	SCHNAPPMUTTER 4,2 SNAP NUT	1
96	571.01.008.000	MASSEKABEL GROUND CABLE	1
97*	0981 480193	BLECHSCHRAUBE DIN7981-B4,8X19 LENTIL HEAD SCREW	1
98*	0015 070253	SK-BUNDSCHRAUBE M7X25 H H COLLAR SCREW	4
99	542.12.035.000	RINGSCHLÜSSEL SW32 STEER.HEAD WRENCH	1

94-583.01.2

GABELBEINE 350-620
FRONT FORK LEGS

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
3*	576.01.036.044	VERSCHLUSSKAPPE KPL. SCREW CAP CPL.	IBS'94 2
4	0770 43003Q	O-RING 43 X 3 O-RING	2
5	545.01.051.000	GUMMI-DICHTUNG 14,1 X 22 X 4 RUBBER RING	2
6	565.01.450.200	HALBMONDKEIL IBS KEY	4
9*	576.01.004.000	AUSSENROHR OUTER TUBE	'94 2
10*	575.01.026.000	FÜHRUNGSBÜCHSE 40 X 44 X 20-10 GUIDE BUSH LOWER	2
11	564.01.027.000	RING 42 X 49,2 X 1,5 RING	2
12*	580.01.805.000	SIMMERING 40 X 49,5 X 9 LF SEAL	2
13	564.01.127.000	RING 49,5 X 45 X 1 RING	2
14	564.01.029.000	SEEGER-SPRENGRING SB50 CIRCLIP	2
15	564.01.025.100	STAUBMANSCHETTE D4C DUST SCRAPER	'91 2
19*	545.01.019.000	SCHEIBE 24,5 X 34 X 2 WASHER	2
24*	565.01.457.244	HYDROSTOP KPL. L=227,5MM HYDROSTOP CPL IBS	IBS 2
25	564.01.022.200	VORSPANNBÜCHSE H=2,5MM PRELOAD BUSH	2
25	564.01.022.000	VORSPANNBÜCHSE H=5MM PRELOAD BUSH	2
25	564.01.022.100	VORSPANNBÜCHSE H=10MM PRELOAD BUSH	2
48*	576.01.070.000	KOLBENRING 5 X 1 X 62 PISTON RING	2
49*	576.01.071.044	ZUGSTUFENDÄMPFUNG KPL. IBS'94 REBOUND DAMPING	IBS'94 2
50	545.01.072.000	K4T94E, K4T94US K4T94EK, K4T94S SECHSKANTMUTTER M6X0,5 HEX.NUT	2
54	0770 020160	O-RING 15,6 X 1,78 O-RING	2
55*	576.01.076.044	DRUCKSTUFENDÄMPFUNG KPL. IBS'94 COMPRESS.DAMP.CPL	IBS'94 2
56*	565.01.467.244	K4T94E, K4T94US K4T94EK, K4T94S EINSTELLSCHRAUBE KPL. IBS '93 ADJUSTING SCREW	IBS '93 2
60	545.01.077.000	SPANNBÜCHSE BUSHING	2
61	545.01.045.300	LAGERRING 42,8 X 8 BEARING RING	2
62	545.01.046.000	RING 39 X 42 X 1 RING	2
63	545.01.003.300	INNENROHR L=625MM FORK TUBE	'92 2
64	0770 380020	O-RING 38 X 2 O-RING	2

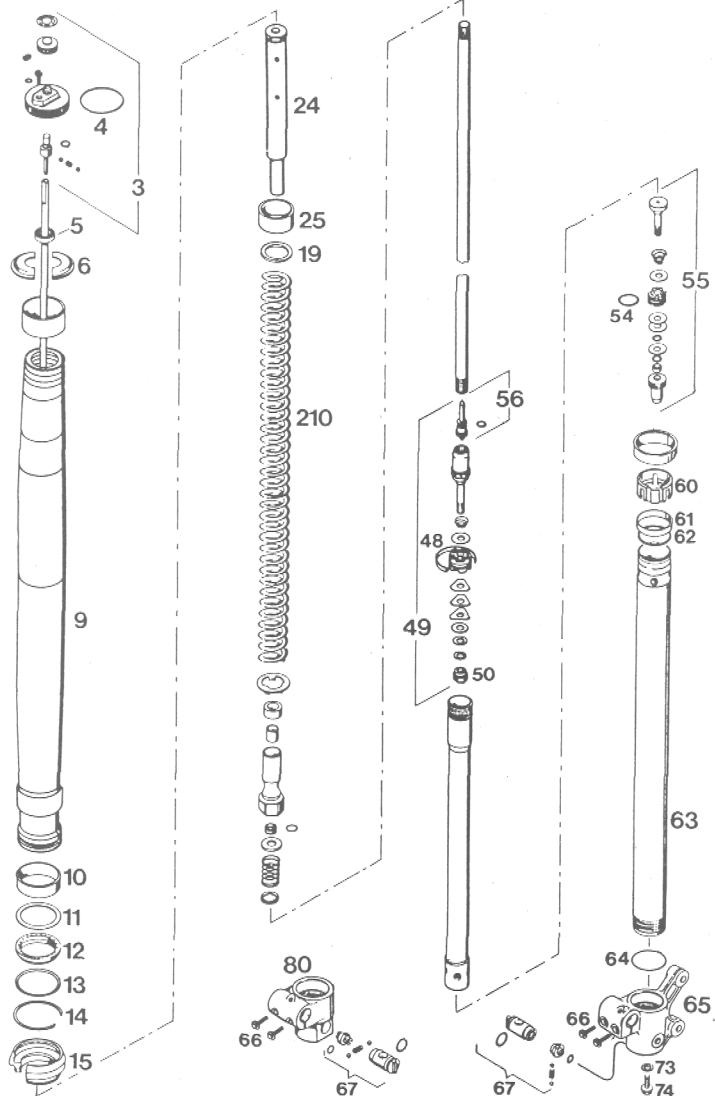


BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
65	545.01.206.100	GABELFAUST LINKS D17 BREMBO AXLE CLAMP L/S	1
66*	0015 070253	SK-BUNDSCHRAUBE M7X25 H H COLLAR SCREW	4
67	545.01.078.144	STELLSCHRAUBE-DRUCKSTUFE KPL. ADJUSTABLE KNOB CP	2
73	545.01.081.000	DICHTRING 8 X 12 X 1,5 SEAL RING	2
74	545.01.082.000	BUNDSCHRAUBE M8X20 SCREW M8X20	2
80*	576.01.106.000	GABELFAUST RECHTS AXLE CLAMP R/S	'94 1
210	545.01.021.380	FEDER 530 MM / 3,8 KG SPRING	X
210	545.01.021.405	FEDER 530 MM / 4,0 KG SPRING	X
210	545.01.021.420	FEDER 543 MM / 4,2 KG SPRING	2
210	545.01.021.440	K4T94EK FEDER 530 MM / 4,4 KG FORK SPRING	2
210	545.01.021.460	K4T94E, K4T94US, K4T94S FEDER 530 MM / 4,6 KG FORK SPRING	X

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

94-583.02.1

LENKER, ARMATUREN
HANDLEBAR, CONTROLS

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	565.02.001.144	ALU-LENKER 125-612 KPL. HANDLEBAR	1
2*	502.02.001.000	ALU-LENKER C.M.V. HANDLEBAR	'94 1
10	583.02.010.000	GASDREHGRIF KPL. DOMINO TWIST GRIP CPL	'93 1
12	583.02.003.000	DREHGRIFÜBERZUG DOMINO TWIST GRIP COVER	1
40*	583.02.040.100	KUPPLUNGHEBEL KPL. DOMINO CLUTCH LEVER ASSY	'94 1
41	583.02.055.000	KUPPLUNGHEBEL LOSE CLUTCH LEVER LOOSE	1
42	546.02.126.000	FALTENBALG KUPPLUNGHEBEL '91 PLASTIC SLEEVE	1
43	583.02.043.000	STELLSCHRAUBE KPL. M7 ADJUSTING SCREW	1
44	583.02.044.000	KLEMMSCHELLE MIT GEWINDE M10 CLAMP	1
45	0912 060253	ISK-SCHRAUBE DIN912-M6X25 A H SCREW	2
46	583.02.023.000	GELENKSTÜCK DOMINO JOINT	1
47	583.02.047.000	DEKOHEBEL LOSE DECO. LEVER LOOSE	1
48	583.02.048.000	SCHUTZKAPPE PLASTIC COVER	1
49	583.02.049.000	HEBELSCHRAUBE KPL. LEVER SCREW	1
52	583.02.052.000	FESTGRIF DOMINO RUBBER GRIP	'93 1
59	583.02.050.000	CHOCKEHEBEL DOMINO CHOKE LEVER CPL	'93 1
71	583.11.071.000	KURZSCHLUSSCHALTER DOMINO SHORT CIRC. SWITCH	'93 1
90*	502.02.090.200	KUPPLUNGSEIL 125/LC4 TSK CLUTCH CABLE	'94 1
91	575.02.091.000	GASSEIL DOMINO/DELLORTO 36 THROTTLE CABLE	'93 1
91	583.02.091.000	GASSEIL DOMINO/DELLORTO 38/40 THROTTLE CABLE	1
94	583.02.094.000	HANDEKOSEIL DECOMPRESSION CABLE	LC4'93 1
95	583.02.095.000	KALTSTARTSEIL CHOKE CABLE	LC4 '93 1
99	580.12.040.000	RÜCKBLICKSPIEGEL LINKS MIRROR L/S	1
--	580.12.140.000	RÜCKBLICKSPIEGEL RECHTS MIRROR R/S	X
--*	580.12.040.100	RÜCKBLICKSPIEGEL LI. RXC USA MIRROR RXC L/S	1
--*	580.12.140.100	RÜCKBLICKSPIEGEL RE. RXC USA MIRROR RXC R/S	X
110	580.02.010.000	GASDREHGRIF KPL. MAG. 312 SCHW. TWIST GRIP CPL.	1
111	580.02.011.000	DECKEL MIT RÄNDELSCHRAUBE COVER CPL.	1
112	565.02.003.000	DREHGRIFÜBERZUG LANG SCHWARZ TWIST GRIP COVER	1

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

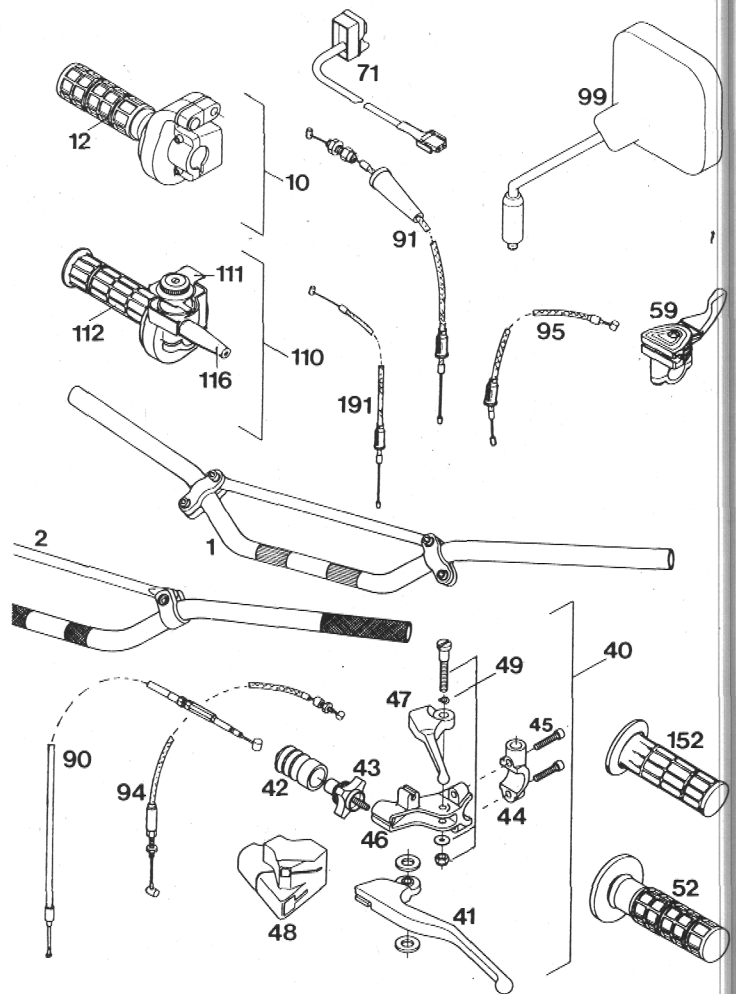
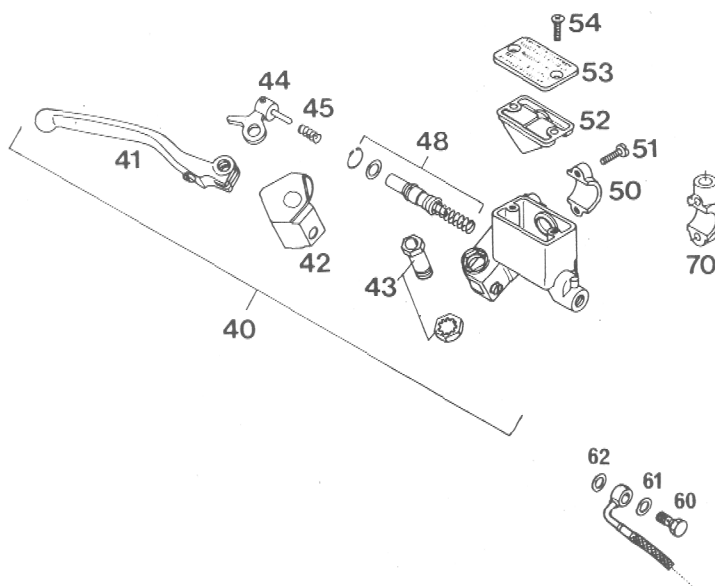


BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
116	540.02.016.000	SCHUTZKAPPE PLASTIC COVER	1
152	565.02.052.000	FESTGRIF MAGURA LANG SCHWARZ RUBBER GRIP	1
191	575.02.191.000	GASSEIL MAGURA/DELLORTO 36 '93 THROTTLE CABLE	1
191	580.02.091.100	GASSEIL MAGURA/DELLORTO 38/40 THROTTLE CABLE AUSFÜHRUNG FÜR ROHRBOGEN	1

90-580.02.2

HANDBREMSZYLINDER LC4'92
HANDBRAKE CYLINDER

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
40	565.13.001.644	HANDBREMSZYLINDER MAGURA '90 HANDBRAKE CYL. CPL. D = 10,5 MM	1
41	565.13.020.500	BREMSHEBEL /88 LEVER LOOSE MX 88	1
42	565.13.026.500	SCHUTZKAPPE PLASTIC COVER R/S	1
43	565.13.015.500	HEBELSCHRAUBE KPL. LEVER SCREW CPL.	1
44	565.13.051.500	BOLZEN KPL. BOLT CPL.	1
45	565.13.052.500	FEDER SPRING	1
48	565.13.050.600	KOLBEN KPL. 10,5 MM PISTON CPL.	1
50	565.13.011.500	SCHELLE CLAMP	1
51	0084 060203	ZYLINDERSCHRAUBE DIN84A-M6X20 FIL.HEAD SCREW	2
52	565.13.009.500	GUMMIBALG RUBBER BOOT	1
53	565.13.012.500	DECKEL COVER	1
54	0965 050163	SENKSCHRAUBE DIN965-M5X16 COUNTERSUNK SCREW	2
60	502.13.025.000	HOHLSCHRAUBE M10X1X19 CONNECTING SCREW	1

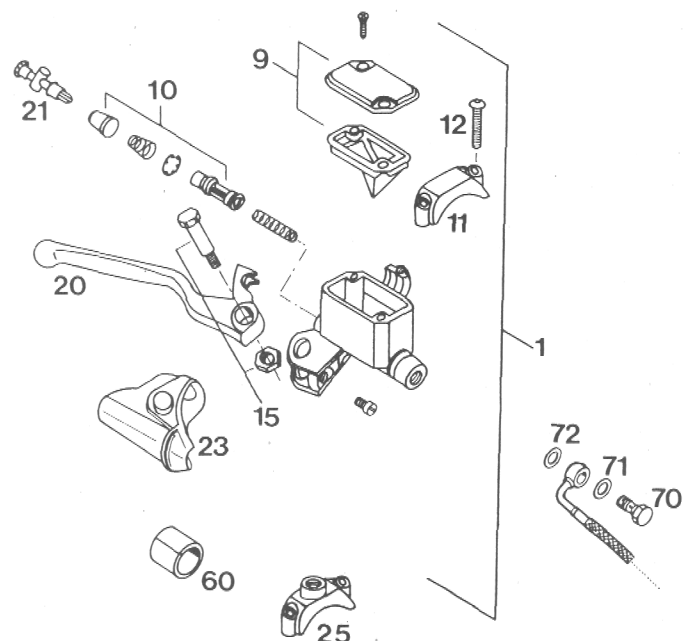


61	420.13.026.000	DICHtring 10 X 16 X 1,5 CU SEAL RING CU.	1
62	420.13.226.000	DICHtring 10 X 16 X 1 CU SEAL RING CU.	1

94-502.02.2

HANDBREMSZYLINDER BREMBO '94
HANDBRAKE CYLINDER

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1*	502.13.001.044	HANDBREMSZYLINDER BREMBO '94 HANDBRAKE CYLINDER D = 11 MM	1
9*	502.13.012.000	DECKEL KPL. COVER CPL.	1
10*	502.13.050.000	REPARATUR-SATZ KOLBEN 11MM REPAIR KIT	1
11	544.13.011.000	SCHELLE CLAMP	1
12	0912 060203	ISK-SCHRAUBE DIN912-M6X20 A H SCREW	2
15*	502.13.015.000	HEBELSCHRAUBE KPL. LEVER SCREW CPL.	1
20*	502.13.020.000	HANDBREMSHEBEL LOSE BREMBO '94 BRAKE LEVER LOOSE	1
21*	502.13.021.000	STELLSCHRAUBE KPL. ADJUSTING SCREW	1
23*	502.13.023.000	SCHUTZKAPPE BREMBO '94 PLASTIC COVER	1
25*	580.12.040.150	KLEMMSCHELLE F. SPIEGEL '94 CLAMP	1
60*	502.02.010.000	DISTANZBÜCHSE 22 X 28 X 22 PVC BUSHING	1
70	502.13.025.000	HOHLSCHRAUBE M10X1X19 CONNECTING SCREW	1



71	420.13.026.000	DICHtring 10 X 16 X 1,5 CU SEAL RING CU.	1
72	420.13.226.000	DICHtring 10 X 16 X 1 CU SEAL RING CU.	1

94-583.03.1

RAHMEN, AUSLEGER
FRAME

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	583.03.001.000	RAHMEN MIT ÖLRESERVOIR LC4'93 FRAME 350-620 EXC, EGS, RXC (MIT LAGER FÜR ANLENKUNG)	1
1*	583.03.001.100	RAHMEN OHNE ÖLRESERVOIR LC4'94 FRAME SX, EXC, SUPERCOMPETITION (MIT LAGER FÜR ANLENKUNG)	1
2	583.03.002.000	RAHMEN AUSLEG. STAHL EGS, RXC'93 SUB FRAME	1
3	583.03.102.100	RAHMEN AUSLEGER ALU '94 SUB FRAME 350-620 SX, EXC, 400/620 EGS AUS	1
4	583.03.002.090	VERSCHLUSSTOPFEN 12X17 MM EGS PLUG	2
5	583.03.003.000	FUSSRASTEN TRÄGER HINTEN LI '93 FOOT PED BRACKET L	1
--	583.03.103.000	FUSSRASTEN TRÄGER HINTEN RE '93 FOOT PED BRACKET R	1
6*	583.03.002.145	BÜGEL F. EGS-NUMMERTAFELTRÄGER BRACKET	1
06*	583.03.002.045	BÜGEL F. EXC-NUMMERTAFELTRÄGER BRACKET	1
7	440.03.007.000	STEUERKOPFSCHLOSS KPL. STEERING HEAD LOCK	1
8	580.38.022.800	CU-FÜLLRING 22 X 27 X 2 SEAL RING CU	1
9	0604 220151	MAGNETSCHRAUBE M22X1,5 MAGNETIC PLUG	1
10*	0014 060133	SK-BUNDSCHRAUBE M6X13 SW=8 H H COLLAR SCREW	2
11	580.03.012.000	DISTANZROLLE 10,3X20X22 BUSHING	2
12	710.01.012.000	PVC ABSCHLUSSKAPPE D22MM PLASTIC CAP	2
13*	583.07.015.000	TANKAUFLAGE '93 TANK PROTECTOR	2
14	580.03.055.500	MOTORAUFHÄNGUNG LI LC4'90 ENGINE SUPPORT L/S	1
15	580.03.155.500	MOTORAUFHÄNGUNG RE LC4'90 ENGINE SUPPORT R/S	1
16	0931 101103	SK-SCHRAUBE DIN931-M10X110 H.H.SCREW	1
17	490.09.082.000	STOVERFLANSCHMUTTER M10 SELF LOCKING NUT	1
18	0931 080753	SK-SCHRAUBE DIN931-M8X75 H H SCREW	1
21	100.03.021.000	STÄNDERFEDER KURZ SPRING	2
22	575.03.022.000	MITTELSTÄNDER KURZ 395 MM '93 CENTER STAND	1
22	583.03.022.000	350-600 EGS/RXC MITTELSTÄNDER LANG 415 MM '93 CENTER STAND 350-620 EXC, 620 EGS/RXC, 400 EGS AUS	1

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
27	583.03.027.000	FEDERBÜGEL LC4'93 SPRINGBOW	1
30	0931 100603	SK-SCHRAUBE DIN931-M10X60 H H SCREW	2
31	0985 100003	SS-MUTTER DIN985-M10 S L NUT	2
32	0912 101603	ISK-SCHRAUBE DIN912-M10X160 A H SCREW	1
33	0934 100003	SK-MUTTER DIN934-M10 HEX NUT	2
34	546.30.044.000	BUNDMUTTER M 10, SW 13 FLANGE NUT	1
38	583.03.038.000	FUSSRASTEN TRÄGER LINKS LC4'93 FOOT PED BRACKET L	1
40	583.03.040.000	FUßRASTE LINKS LC4'93 FOOT PED L/S	1
41	546.03.140.000/19	FUSSRASTE RECHTS '93 FOOT PED R/S	1
42	583.03.041.000	FUßRASTENFEDER LINKS LC4'93 SPRING L/S	1
43	546.03.041.000	FUßRASTENFEDER SPRING	1
44	583.03.044.000	BOLZEN F. FUßRASTER 9,8 X 43 BOLT F. FOOT PED	1
45	546.03.044.000	BOLZEN F. FUßRASTER 9,8 X 50 BOLT FOR FOOT PED	1
46	0125 100003	SCHEIBE DIN125-A10,5 FLAT WASHER	X

* = NEUTEILE / NEW PARTS

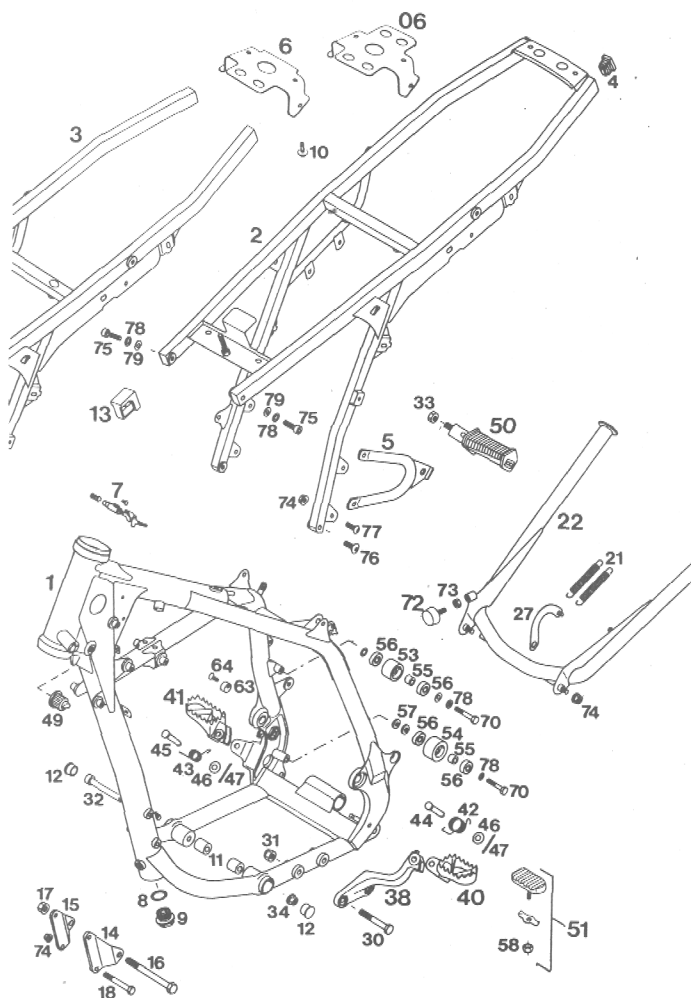
X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

94-583.03.1

RAHMEN, AUSLEGER
FRAME

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
47	0094 032253	SPLINT DIN94-3,2X25 PIN	2
49	420.07.049.000	SCHUTZKAPPE PLASTIC CAP	1
50	490.03.250.000	FUSSRASTE LINKS KPL. REAR FOOT PED L/S	1
--	490.03.350.000	FUSSRASTE RECHTS KPL. REAR FOOT PED R/S	1
51*	583.03.045.044	FUßRASTENGUMMI KPL. RUBBER CPL.	'94 2
53	502.03.053.000	KETTENROLLE D=30MM CHAIN ROLL	1
54	502.03.053.100	KETTENROLLE D=35MM CHAIN ROLL	1
55	740.03.021.000	BÜCHSE 8 X 12 X 6,5 BUSHING	2
56	0625 006087	RILLENKUGELLAGER 608 DD 2RS C3 BALL BEARING	4
57	710.04.038.000	SCHEIBE 8,4 X 17 X 3 WASHER	2
58	0985 060003	SS-MUTTER DIN985-M6 S L NUT	2
63	583.03.063.000	BREMSEBELANSCHLAG BRAKE LEVER STOP	LC4'93 1
64	0991 060203	ISK-SENKSCRAUBE DIN7991-M6X20 FLAT HEAD BOLT	1
70	0931 080403	SK-SCHRAUBE DIN931-M8X40 H H SCREW	2
72	583.03.070.000	STÄNDERANSCHLAGGUMMI RUBBER	1
73	0934 080003	SK-MUTTER DIN934-M8 HEX NUT	1
74	543.10.086.000	STOVERFLANSCHMUTTER M8 SELF LOCKING NUT	5
75	0912 080253	ISK-SCHRAUBE DIN912-M8X25 A H SCREW	2
76	545.10.052.000	KETTENRADSCHRAUBE-ISK M8X26 SPROCKET SCREW	2
77	0107 080203	ISK-LINSENSCHRAUBE M8X20 COUNTERSUNK SCREW	4
78	0797 080003	ZAHNSCHEIBE DIN6797-J8,4 LOCK WASHER	X
79	0125 080003	SCHEIBE DIN125-A8,4 FLAT WASHER	X



94-583.03.3

SCHWINGARM, KETTENSCH. LC4'94
SWINGARM

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
6	400.06.006.000	FASONSCHIEBE 6MM WASHER	X
12	546.03.014.000	SCHWINGARMBOLZEN 15 X 250 SWINGARM BOLT	1
14	502.30.211.000	BREMSSCHLAUCHFÜHRUNG '89 BRAKE TUBE GUIDE	1
15	546.03.015.000	STOPPMUTTER M 14 X 1,5 SW=19 SELF LOCKING NUT	1
30*	583.03.030.100	SCHWINGARM LOSE 570 MM LC4'94 SWINGARM	1
030*	583.03.030.144	SCHWINGARM KPL. 570 MM LC4'94 SWINGARM CPL.94	1
31	583.03.030.000	SCHWINGARM LOSE 570 MM '93 SWINGARM	X
031	583.03.030.044	SCHWINGARM KPL. 570 MM '93 SWINGARM CPL.	X
38	546.11.076.000	HALTESCHELLE FÜR BREMSSCHLAUCH SUPPORT	2
39	0010 050103	TAPTITE-GEW.FURCHSCHR.M5X10 TAPETITE SCREW	4
40	502.03.081.700	LAGERHÜLSE 15 X 20 X 38,7 BUSHING	2
41	502.03.097.000	NADELHÜLSE HK 2012 NEEDLE BEARING	4
42	546.03.036.000	ANLAUFSCHIEBE 22,2 X 31,7 X 1 THRUST WASHER	2
43	0760 253270	WELLENDICHTRING 25X32X7 BSL SEAL	4
44	546.03.090.000	TASSE FÜR WELLENDICHTR 15X25X9 BUCKET	4
60	502.07.060.000	KETTENSCHUTZ '87 CHAIN GUARD	1
63	0963 060163	SENKSCHRAUBE DIN963-M6X16 FLAT HEAD SCREW	X
64	544.07.064.000	HALTEBLECH FÜR KETTENSCHUTZ CHAINGUARD BRACKET	1
66	565.07.066.000	KETTENFÜHRUNG HINTEN '93 CHAIN GUIDE	X
68	502.07.068.000	HALTEBLECH BRACKET	1
69	0125 060003	SCHEIBE DIN125-A6,4 FLAT WASHER	X
70	580.07.070.500	HALTEBLECH GEKR. CHAIN GUIDE BRACK.	'93 X
71	722.10.079.000	STÜTZSCHALE BUCKET	2
72	501.07.072.000	DISTANZSTÜCK 39 MM SPACER	1
73	502.07.073.000	KETTENGLEITSCHUTZ '92 CHAIN GUIDE	1
75	0931 060503	SK-SCHRAUBE DIN931-M6X50 H H SCREW	X
76	0933 060203	SK-SCHRAUBE DIN933-M6X20 H H SCREW	X
78	0797 060003	ZAHNSCHIEBE DIN6797-J6,4 LOCK WASHER	X
79	0021 060003	SCHEIBE DIN9021-A6,4 FLAT WASHER	X

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

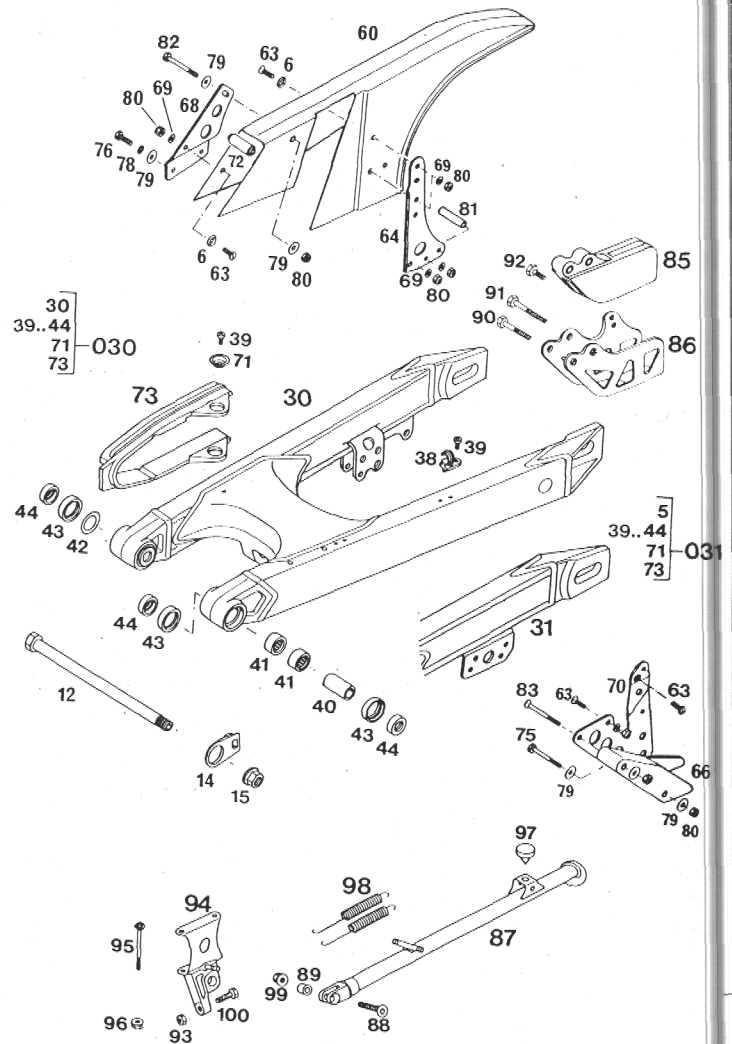
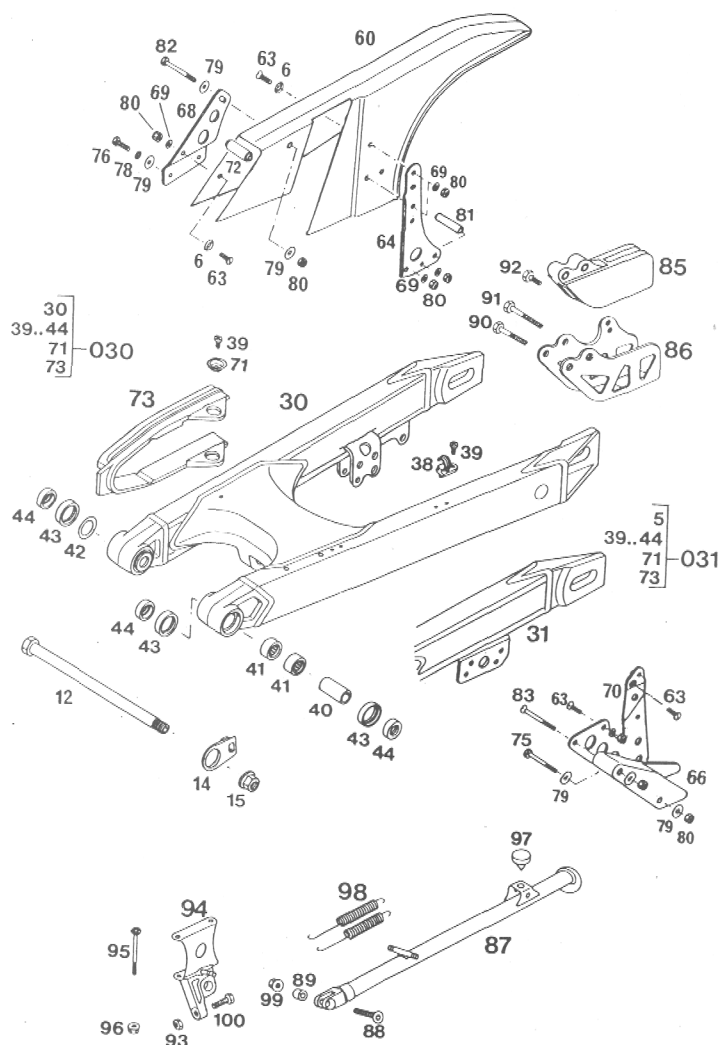


BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
80	0985 060003	SS-MUTTER DIN985-M6 S L NUT	X
81	543.07.072.000	DISTANZROHR 35MM SPACER TUBE	1
82	0931 060553	SK-SCHRAUBE DIN931-M6X55 H H SCREW	1
83	0963 060553	SENKSCHRAUBE DIN963-M6X55 COUNTERSUNK SCREW	X
85*	546.07.066.100	KETTENFÜHRUNG HINTEN '94 CHAIN GUIDE	'94
86*	502.07.070.000	HALTEBLECH RETAIN PLATE	'94
87	545.03.023.200	SEITENSTÄNDER 405MM SIDE STAND	1
88	0991 080353	ISK-SENKSCHRAUBE DIN7991-M8X35 COUNTERSUNK SCREW	1
89	571.03.225.000	BÜCHSE 8,2X12X10 BUSHING	1
90	0933 060453	SK-SCHRAUBE DIN933-M6X45 H H SCREW	X
90*	0015 060453	SK-BUNDSCHRAUBE M6X45 H H COLLAR SCREW	1

94-583.03.3

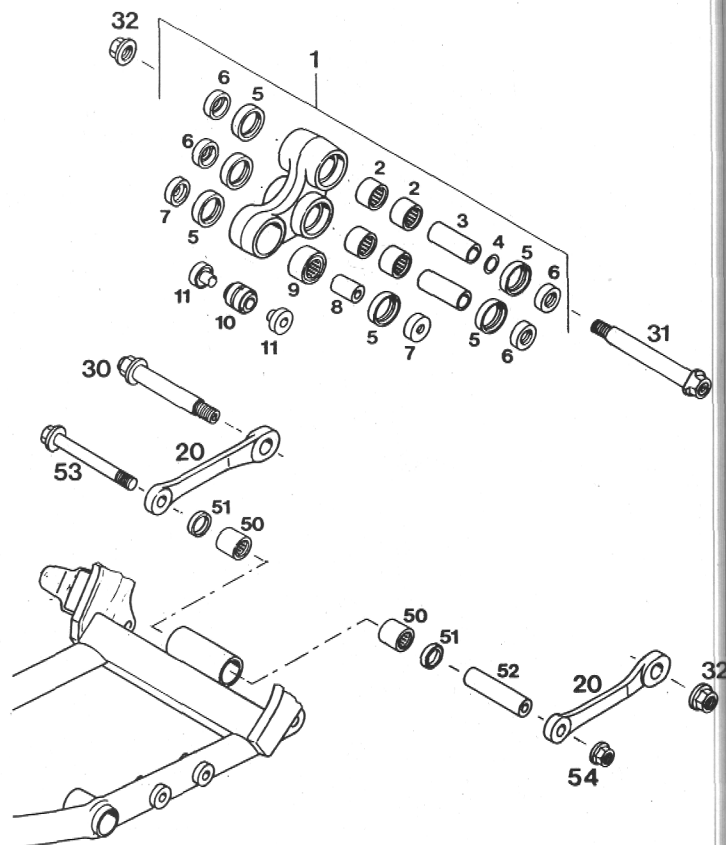
SCHWINGARM, KETTENSCH. LC4'94
SWINGARM

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
91	0931 060553	SK-SCHRAUBE DIN931-M6X55 H H SCREW	X
91*	0015 060553	SK-BUNDSCHRAUBE M6X55 H H COLLAR SCREW	1
92	0933 060163	SK-SCHRAUBE DIN933-M6X16 H H SCREW	X
92*	0015 060163	SK-BUNDSCHRAUBE M6X16 H H COLLAR SCREW	1
93	0934 080003	SK-MUTTER DIN934-M8 HEX NUT	1
94	545.03.026.100/19	STÄNDERKONSOLE ANTHRAZIT '93 SIDE STAND BRACKET	1
95	0991 060753	SENKSCHRAUBE DIN7991-M6X75 COUNTERSUNK SCREW	2
96	565.09.064.000	STOVER-FLANSCHMUTTER M6 SELF LOCKING NUT	2
97	510.07.069.100	GUMMIPUFFER RUBBER BUSHING	1
98	510.03.021.000	STÄNDERFEDER LANG SIDE STAND SPRING	2
99	543.10.086.000	STOVERFLANSCHMUTTER M8 SELF LOCKING NUT	1
100	0933 080253	SK-SCHRAUBE DIN933-M8X25 H H SCREW	1



93-575.03.4 PRO LEVER ANLENKUNG LC4'93
PRO LEVER SYSTEM

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	583.03.080.044	WINKELHEBEL KPL. ROCKER ARM	LC4'93 1
2	546.03.097.000	NADELHÜLSE HK 2016 NEEDLE CAGE	4
3	546.03.081.000	LAGERHÜLSE 15 X 20 X 48 MM BEARING SLEEVE	2
4	546.03.090.010	STAHLSCHEIBE 15,2 X 19 X 0,1 THRUST WASHER	X
4	546.03.090.020	STAHLSCHEIBE 15,2 X 19 X 0,2 THRUST WASHER	X
4	546.03.090.030	STAHLSCHEIBE 15,2 X 19 X 0,3 THRUST WASHER	X
5	0760 253270	WELLENDICHTRING 25X32X7 BSL SEAL	6
6	583.03.090.000	TASSE F. WELLENDICHTR 15X25X11 BUCKET	4
7	546.03.085.000	TASSE FÜR WELLENDICHTR. 10X25X8 BUCKET	X
8	546.03.086.000	LAGERHÜLSE 25,5 X 18 X 10 MM BEARING SLEEVE	X
9	546.03.197.000	SCHWENKLAGER RPNA18-32 250/90 PIVOT BEARING	X
10*	542.03.083.050	GELENKLAGER 12X25X22 (16-1061) LINK	1
11*	583.03.085.000	BUNDBÜCHSE FÜR GELENKLAGER '94 BUSHING	2
20	583.03.083.000	VERBINDUNGSSTANGE L=127MM '93 CONNECTING ROD	2
30	546.03.182.050	BOLZEN VERB. STANGE-WINKELHEBEL BOLT	1
31	502.03.082.150	15X95 - M14X1,5 BOLZEN SCHWINGE-WINKELHEBEL BOLT	1
32	546.03.015.000	15X115 - M14X1,5 STOPPMUTTER M 14 X 1,5 SW=19 SELF LOCKING NUT	2
50	565.03.195.100	NADELLAGER HK 1816 NEEDLE BEARING	2
51	0760 182442	SIMMERRING 18X24X4 SEAL RING 18X24X4	2
52	583.03.084.000	LAGERHÜLSE 12 X 18 X 67 MM BEARING SLEEVE	1
53	583.03.087.000	SONDERSCHRAUBE M12X100 12.9 SPECIAL SCREW	1
54	491.03.415.000	STOV.FLA.MUTTER M12X1,75 SW=17 FLANGE NUT	1



93-575.03.5

FUSSBREMSBETÄTIGUNG
REAR BRAKE CONTROL

LC4'93

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	0991 080353	ISK-SENKSCHRAUBE DIN7991-M8X35 COUNTERSUNK SCREW	1
2	583.03.061.000	SCHEIBE FÜR BREMSHEBEL 8X24MM WASHER	1
3	583.03.060.044	FUßBREMSHEBEL KPL. BRAKE PEDAL CPL.	1
4	0625 006087	RILLENKUGELLAGER 608 DD 2RS C3 BALL BEARING	2
5	0991 060203	ISK-SENKSCHRAUBE DIN7991-M6X20 FLAT HEAD BOLT	1
6	583.03.063.000	BREMSHEBELANSCHLAG BRAKE LEVER STOP	1
7	0125 060003	SCHEIBE DIN125-A6,4 FLAT WASHER	2
9	130.03.062.000	RÜCKHOLFEDER RETURN SPRING	1
11	583.03.062.000	GELENKKOPF M8 B=12MM HEIM JOINT	1
12	0125 080003	SCHEIBE DIN125-A8,4 FLAT WASHER	1
13	0797 080003	ZAHNSCHEIBE DIN6707-J8,4 LOCK WASHER	1
14	0985 080003	SS-MUTTER DIN985-M8 S L NUT	1
15	0934 080003	SK-MUTTER DIN934-M8 HEX NUT	1
16	583.03.168.000	DRUCKSTANGE ALU L=178MM PRESSURE ROD	1
17	0933 080253	SK-SCHRAUBE DIN933-M8X25 H H SCREW	1
20	545.13.101.044	HAUPTBREMSZYLINDER MOD. '89 REARBRAKE CYLINDER	1
24*	545.13.150.000	REP.SATZ KOLBEN 13MM REPAIR KIT	1
25	545.13.151.000	FALTENBALG RUBBER SLEEVE	1
26	545.13.155.000	WINKELSTÜCK ELBOW NIPPLE	1
30	0933 060253	SK-SCHRAUBE DIN933-M6X25 H H SCREW	2
31	0797 060003	ZAHNSCHEIBE DIN6797-J6,4 LOCK WASHER	2
32	502.13.161.000	BUNDBÜCHSE FLANGE WASHER	2
33	545.13.038.000	BREMSZYLINDERSCHUTZ "BREMBO" BRAKECYL.COVER	1
34	565.09.064.000	STOVER-FLANSCHMUTTER M6 SELF LOCKING NUT	2
35	440.11.176.305	KABELBAND 305MM PLASTIC BAND	1
50	420.13.226.000	DICHTRING 10 X 16 X 1 CU SEAL RING CU.	2
51	420.13.121.000	BREMSLICHTSCHALTER HINTEN BRAKE LIGHT SWITCH	1
52	502.13.025.000	HOHLSCHRAUBE M10X1X19 CONNECTING SCREW	1
		620 SX	

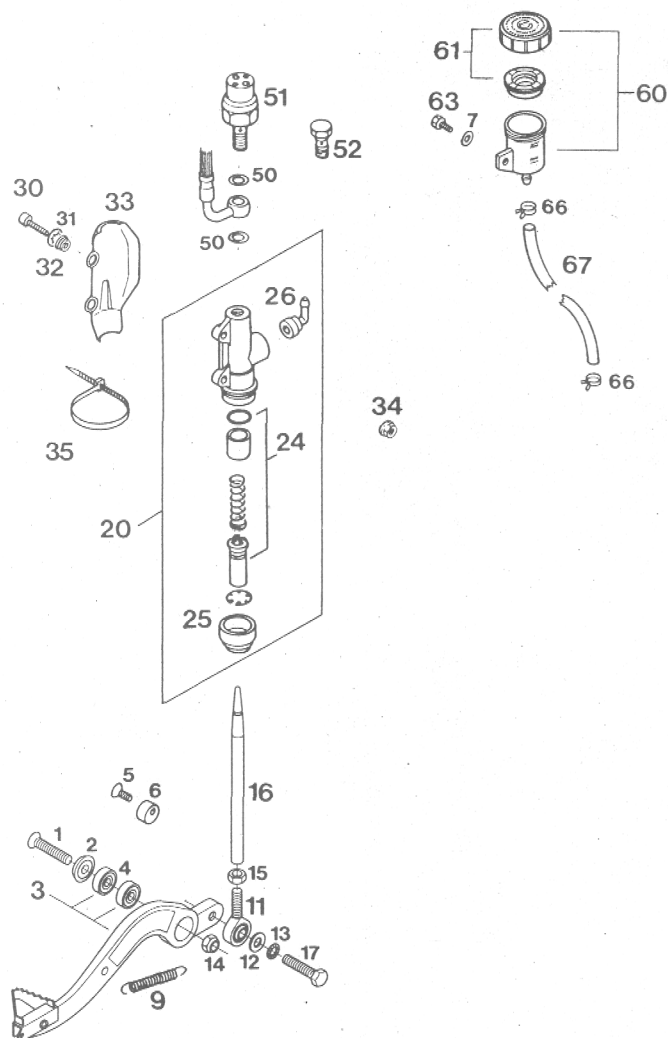


BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
60	545.13.030.044	BREMSFLÜSSIGKEITSRESERVIOIR '89 BRAKE-FLUID RESERV	1
61	545.13.031.044	VERSCHRAUBUNG FÜR RESERVOIR SCREW CAP	1
63	0933 060163	SK-SCHRAUBE DIN933-M6X16 H H SCREW	1
66	580.07.017.000	KLAMMER F.BENZINSCHLAUCH 9MM CLAMP	2
67*	580.07.016.101	SCHLAUCH F. RESERVOIR 6X1,5 BRAKE-FLUID TUBE GRAU/GREY	0,15

* = NEUTEILE / NEW PARTS

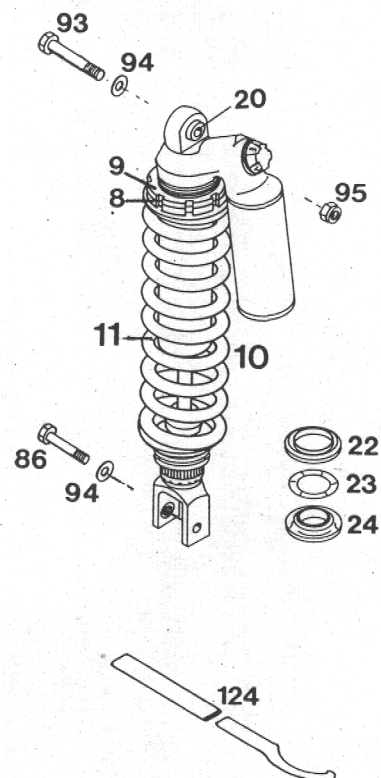
X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

94-583.04.1

FEDERBEIN
SHOCK ABSORBER

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
8	542.04.009.000	EINSTELLMUTTER SETTING NUT	1
9	542.04.109.000	KONTERMUTTER LOCK NUT	1
10*	583.04.010.300	MONOSHOCK "K4T94S" SHOCK ABSORBER	LC4'94 1
10*	583.04.010.400	MONOSHOCK "K4T94E/K4T94US" '94 SHOCK ABSORBER	1
10*	576.04.010.100	MONOSHOCK "K4T94EK" SHOCK ABSORBER	LC4'94 1
10*	583.04.010.200	MONOSHOCK "K4T94EL" SHOCK ABSORBER	LC4'94 1
11	583.04.011.060	FEDER WP 60-260 SPRING	1
11*	583.04.011.062	FEDER WP 62-260 SPRING	1
11*	583.04.011.065	FEDER WP 65-260 SPRING	1
20	542.04.020.100	BUCHSE KPL. D=24MM B=24MM BUSHING KPL.	1
86	565.03.086.000	SONDERSCHRAUBE M10X47 SPECIAL SCREW	10.9 1
22*	583.04.017.000	RING	1
23*	583.04.090.000	O-RING 32 X 8 O-RING	1
24*	583.04.018.000	O-RING TRÄGER O-RING CARRIER	1
93	565.03.093.000	SONDERSCHRAUBE M10X55 SPECIAL SCREW	10.9 1
94	0125 100003	SCHEIBE DIN125-A10,5 FLAT WASHER	3
95	543.10.086.100	STOPMUTTER M10 KUPFER SELF LOCKING NUT	1
124	543.12.024.000	HAKENSCHLÜSSEL KPL. SPRING ADJ.WRENCH	2



94-583.05.1

KRÜMMER, VORSCHALLDÄMPF. LC4'94
PIPES, PRE-SILENCER

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	575.05.051.000	AUSPUFFROHR LINKS "575" LC4'93 EXHAUST PIPE L/S 350/400 EXC, EGS, RXC	1
1*	575.05.051.100	AUSPUFFROHR LINKS WEISS LC4'94 EXHAUST PIPE L/S 400 EXC USA	1
1	583.05.051.000	AUSPUFFROHR LINKS "583" LC4'93 EXHAUST PIPE L/S 620 SX, EXC, EGS, RXC	1
1*	583.05.051.100	AUSPUFFROHR LINKS WEISS LC4'94 EXHAUST PIPE L/S 620 EXC USA	1
2	575.05.151.000	AUSPUFFROHR RE. "575" LC4'93 EXHAUST PIPE R/S 350/400 EXC, EGS, RXC	1
2*	575.05.151.100	AUSPUFFROHR RE. WEISS LC4'94 EXHAUST PIPE R/S 400 EXC USA	1
2	583.05.151.000	AUSPUFFROHR RE. "583" LC4'93 EXHAUST PIPE R/S 620 SX, EXC, EGS, RXC	1
2*	583.05.151.100	AUSPUFFROHR RE. WEISS LC4'94 EXHAUST PIPE R/S 620 EXC USA	1
4	543.09.036.000	BREMSBACKENFEDER L=38MM RETURN SPRING	4
5	583.05.050.000	HITZESCHUTZ SCHWARZ LC4'93 HEATPROTECTOR	1
5*	583.05.050.100	HITZESCHUTZ WEISS LC4'94 HEATPROTECTOR	1
6*	0014 060103	400/620 EXC USA SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 H H COLLAR SCREW	2
7	546.03.048.100	MEHRBEREICHBLECHMUTTER M6 SHEET-METAL NUT	2
10	580.05.151.054	KRÜMMERSCHELLE SCHWARZ CLAMP	2
10*	580.05.151.154	KRÜMMERSCHELLE WEISS CLAMP	1
11	0933 060353	400/620 EXC USA SK-SCHRAUBE DIN933-M6X35 H H SCREW	4
12	0125 060003	SCHEIBE DIN125-A6,4 FLAT WASHER	4
13	510.10.086.000	SS-MUTTER M6 KUPFER S L NUT	4
15	583.05.075.000	VORSCHALLDÄMPFER LC4'93 PRE SILENCER	1
16*	583.05.175.000	AUSPUFF-ZWISCHENSTÜCK WEISS'94 EXHAUST TUBE 400/620 EXC USA	1
16*	583.05.175.100	AUSPUFF-ZWISCHENSTÜCK SCHWARZ EXHAUST TUBE 620 SX EUROPA	1
20*	565.05.065.144	AUSPUFFHALTER KPL. SILICON SILENCER BRACKET	1
21A*	543.05.068.100	GUMMIBLOCK SILICON GRAU RUBBER GREY	1

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

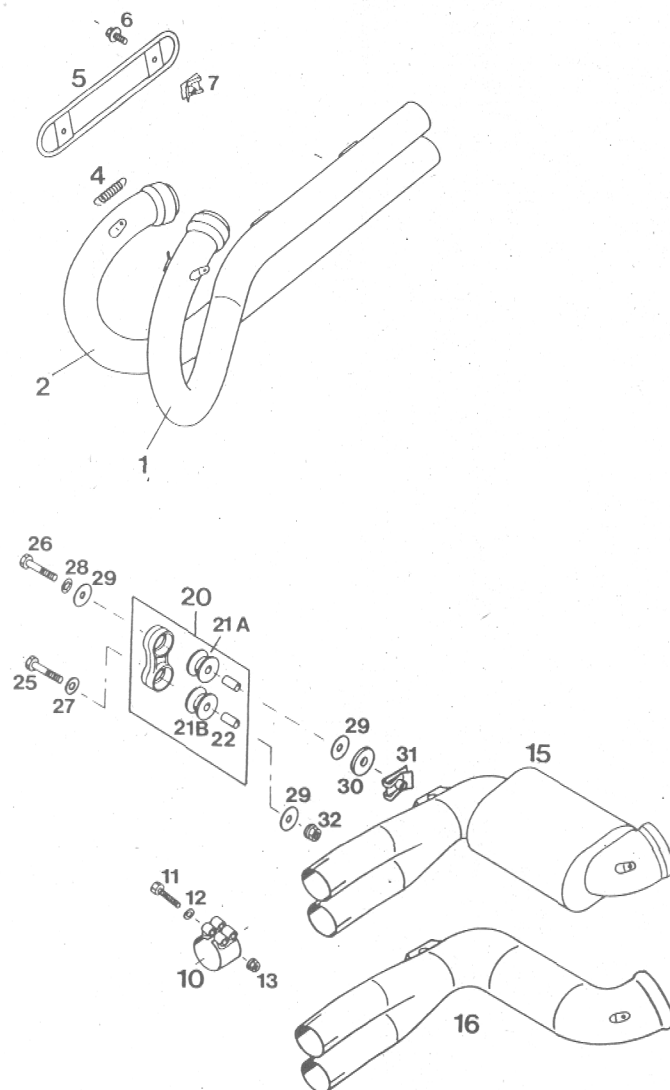


BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
21B	543.05.068.000	GUMMIBLOCK SCHWARZ RUBBER BLACK	1
22	565.05.069.000	BÜCHSE 12X8,4X16 BUSHING	2
25	0931 080303	SK-SCHRAUBE DIN931-M8X30 H H SCREW	1
26	0931 080353	SK-SCHRAUBE DIN931-M8X35 H H SCREW	1
27	0125 080003	SCHEIBE DIN125-A8,4 FLAT WASHER	1
28	0797 080003	ZAHNSCHEIBE DIN6797-J8,4 LOCK WASHER	1
29	0021 080003	SCHEIBE DIN9021-A8,4 FLAT WASHER	3
30	510.05.067.000	ASBESTSCHEIBE 8,5X28X3 GASKET WASHER	1
31	546.03.048.000	MEHRBEREICHBLECHMUTTER M8 SHEET-METAL NUT	1
32	543.10.086.000	STOVERFLANSCHMUTTER M8 SELF LOCKING NUT	1

94-583.05.2

SCHALLDÄMPFER
EXHAUST SILENCER

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	583.05.079.000	SCHALLDÄMPFER UNGEDR. "HXC" '93 SILENCER COMP.	1
1*	583.05.179.000	SCHALLDÄMPFER GEDR. "HXC" '93 SILENCER	1
2*	583.05.079.100	SCHALLDÄMPFER UNGEDR. "MX" '94 SILENCER COMP.	1
2*	583.05.079.200	SCHALLDÄMPFER SX "MX" '94 SILENCER	1
4*	543.05.065.244	AUSPUFFHALTER KPL. LANG SILICON EXHAUST BRACKET	1
5*	543.05.065.144	AUSPUFFHALTER KPL. KURZ SILICON SILENCER BRACKET	1
6	543.05.065.000	SCHALLDÄMPFER HALTERUNG LANG SILENCER BRACKET	1
7	543.05.065.100	SCHALLDÄMPFERHALTERUNG KURZ SILENCER BRACKET	1
8*	543.05.068.100	GUMMIBLOCK SILICON GRAU RUBBER GREY	2
9	543.05.069.000	BÜCHSE 12 X 7 X 16 BUSHING	2
10	0931 060303	SK-SCHRAUBE DIN931-M6X30 H H SCREW	2
11	0933 060203	SK-SCHRAUBE DIN933-M6X20 H H SCREW	2
12	546.03.048.100	MEHRBEREICHSBLECHMUTTER M6 SHEET-METAL NUT	2
13	0125 060003	SCHEIBE DIN125-A6,4 FLAT WASHER	2
14	565.09.064.000	STOVER-FLANSCHMUTTER M6 SELF LOCKING NUT	2
15	0021 060003	SCHEIBE DIN9021-A6,4 FLAT WASHER	2
16*	502.32.050.001	STAHLSCHEIBE 6 X 18 X 3 WASHER	1
20	580.05.079.056	GLASFASERGARN LOSE 300 GRAMM STUFFING YARN	1
--	580.05.079.055	GLASFASERGARN LOSE PER KG STUFFING YARN /KG	X
21	580.05.078.108	DÄMMSTOFFEINSATZ 110 GRAMM STUFFING YARN	1
25	583.05.179.080	ENDKAPPE D=2X9MM LC4'93 END CAP	1
26	583.05.079.080	ENDKAPPE D=29MM LC4'93 END CAP	1
27*	583.05.079.280	ENDKAPPE D=30MM SX EUROPA '94 END CAP	1
28*	580.05.079.557	ENDKAPPE D=30MM EXC USA '94 END CAP	1
30	0009 050103	SK-TAPETITE SCHRAUBE M5X10 TAPETITE SCREW	14
32	510.05.074.000	FEDERLASCHE RETAINING PLATE	2
33	510.05.063.000	ZUGFEDER EXHAUST SPRING	2
50*	583.05.080.100	SCHALLDÄMPFER EGS "HGS1" '94 SILENCER	1

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

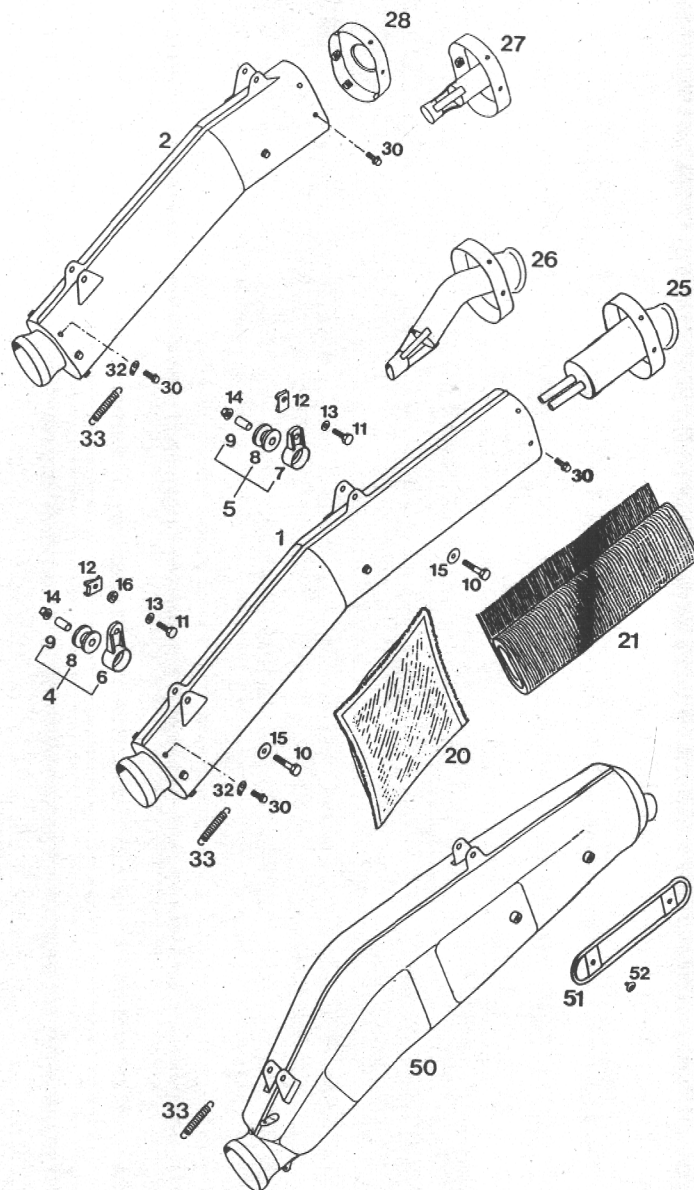


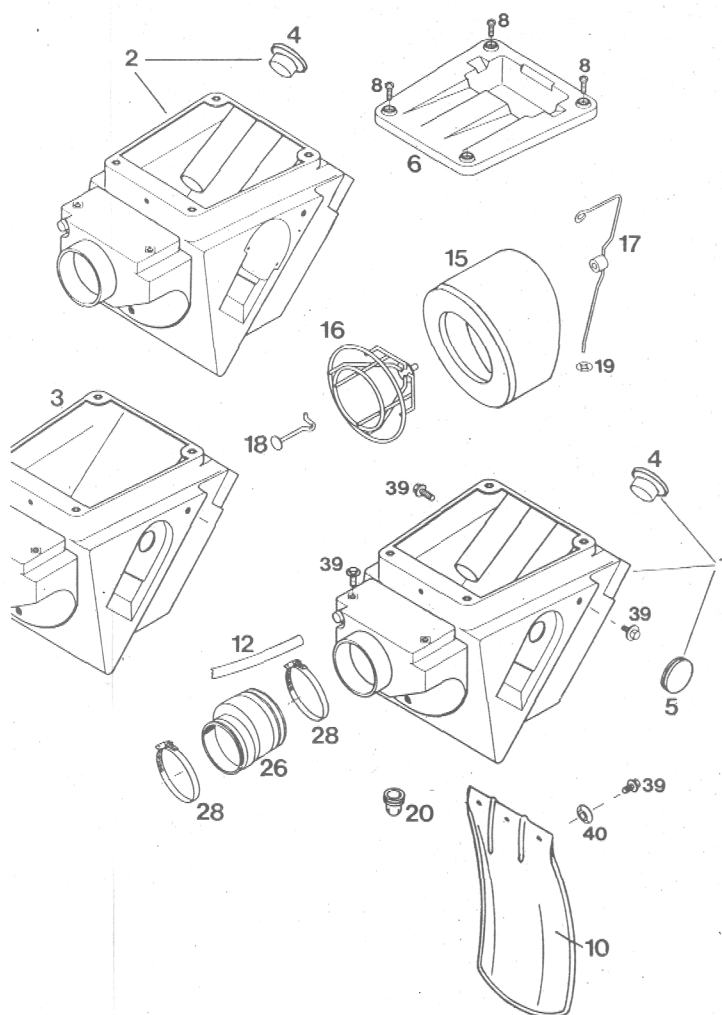
BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
50*	576.05.080.000	SCHALLDÄMPFER 400 RXC "UGS" SILENCER	1
50*	583.05.080.200	SCHALLDÄMPFER 620 RXC "UGS" SILENCER	1
51	583.05.050.000	HITZESCHUTZ SCHWARZ LC4'93 HEATPROTECTOR	1
52*	0902 060080	ISK-LINSENSCHR. M6X8 SCHWARZ A H BOLT	2

94-583.06.1

FILTERKASTEN
AIRFILTER BOX

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	583.06.001.000	FILTERKASTEN KPL. AIRFILTER BOX	LC4'93 1
2*	583.06.001.100	FILTERKASTEN KPL. AIRFILTER BOX 400-620 EGS BRD/A	LC4'94 1
3*	583.06.001.200	FILTERKASTEN KPL. AIRFILTER COVER 620 SX EU., 400-620 EXC USA	LC4'94 1
4	583.06.004.000	VERSCHLUSSKAPPE 30MM PLASTIC CAP	1
5	546.06.004.000	VERSCHLUSSKAPPE 37MM PLASTIC CAP	1
6	583.06.002.000	FILTERKASTENDECKEL OFFEN EXC AIRFILTER COVER	1
6	583.06.102.000	FILTERKASTEND. GESCHL. EGS/RXC AIRFILTER COVER	1
8	0985 050103	LINSENSCHRAUBE DIN7985 M5X10 LENTIL HEAD SCREW	4
10	546.06.010.000	SPRITZSCHUTZ FÜR FILTERKASTEN FENDER	1
12	570.05.020.001	SCHLAUCH 10X14 PER METER HOSE	0,19
15	565.06.015.100	FILTERELEMENT AIRFILTER	LC4'93 1
16	583.06.016.000	FILTERTRÄGER FILTER FRAME	LC4'93 1
17	583.06.017.000	FILTERHALTEBÜGEL AIRFILTER BRACKET	LC4'93 1
18	583.06.017.050	HAKEN FÜR FILTERHALTEBÜGEL SUPPORT	1
19*	546.06.019.004	KLEMMSCHEIBE KS4 CLIP	1
20	502.06.020.000	FILTERKASTENENTLEERUNG RUBBER SLEEVE	1
26	583.06.026.000	VERGASERMANSCHETTE AIRFILTER BOOT	LC4'93 1
28	550.06.028.000	SCHLAUCHBINDER B8 CLAMP	2
39	0014 060103	SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 H H COLLAR SCREW	SW=8 6
40	722.10.079.000	STÜTZSCHALE BUCKET	2



* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
	94-583.07.1	TANK, SITZBANK, VERKLEID. LC4'94 TANK, SEAT, S. COVER	
3	550.07.005.300	BENZINHAHN KPL. "OFF-ON" GAS TAP CPL.	1
4*	583.07.105.200	BENZINHAHN RE. OFF/ON/RES RXC GAS TAP R/S RXC	1
5	583.07.105.000	BENZINHAHN RE. OFF/ON/RES GAS TAP R/S	1
6	550.07.006.200	DICHTUNG GASKET	1
7	310.07.107.001	PVC-SCHLAUCH 6X9 MM PER METER BREATHER HOSE	0,32
8	560.07.008.144	TANKVERSCHLUSS GROSS GAS CAP CPL	1
9	560.07.009.100	DICHTUNG GASKET	1
11	545.07.011.000	LINSENSCHRAUBE M6X15 LENTIL HEAD SCREW	1
13	583.07.013.000	BENZINTANK 11,3 LITER LC4'93 GASTANK	1
13*	583.07.213.000	BENZINTANK 11,3 LITER DÜNNWAND GASTANK SX, EXC-COMPETITION	1
14	583.07.014.000	HALSMUTTER M8 NUT	1
15	564.01.040.000	GUMMIBÜCHSE RUBBER BUSHING	2
16	580.07.016.001	BENZINSCHLAUCH GUMMI 6X1,5 FUEL LINE	0,13
17	580.07.117.000	KLAMMER F. BENZINSCHLAUCH 10MM CLAMP	2
18	0676 550223	SK-BLECHSCHR. DIN7676-B5,5X22 SCREW	4
19	0797 050003	ZAHNSCHEIBE DIN6797-J5,3 LOCK WASHER	4
20	0014 060203	SK-BUNDSCHRAUBE M6X20 H H COLLAR SCREW	SW=8 10
21	0014 060103	SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 H H COLLAR SCREW	SW=8 4
22	502.35.033.300	KLIPS-MUTTERNHALTER M6 KP142 SNAP NUT	4
28	583.35.028.000	SPOILER LINKS LC4'93 SPOILER L/S	1
--	583.35.029.000	SPOILER RECHTS LC4'93 SPOILER R/S	1
36	546.35.036.000	BÜCHSE BUSHING	2
40*	583.07.040.100	SITZBANK SX, EXC VIOLETT LC4'94 SEAT	1
40*	583.07.140.100	SITZBANK EGS VIOLETT LC4'94 SEAT	1
40*	583.07.240.100	SITZBANK EGS MINT LC4'94 SEAT	1
40*	583.07.340.000	SITZBANK HOCH VIOLETT SEAT HIGH	X
41*	583.07.040.150	SITZBANKÜBERZUG SX, EXC VIOLETT SEAT COVER	1
41*	583.07.140.150	SITZBANKÜBERZUG EGS VIOLETT SEAT COVER	1

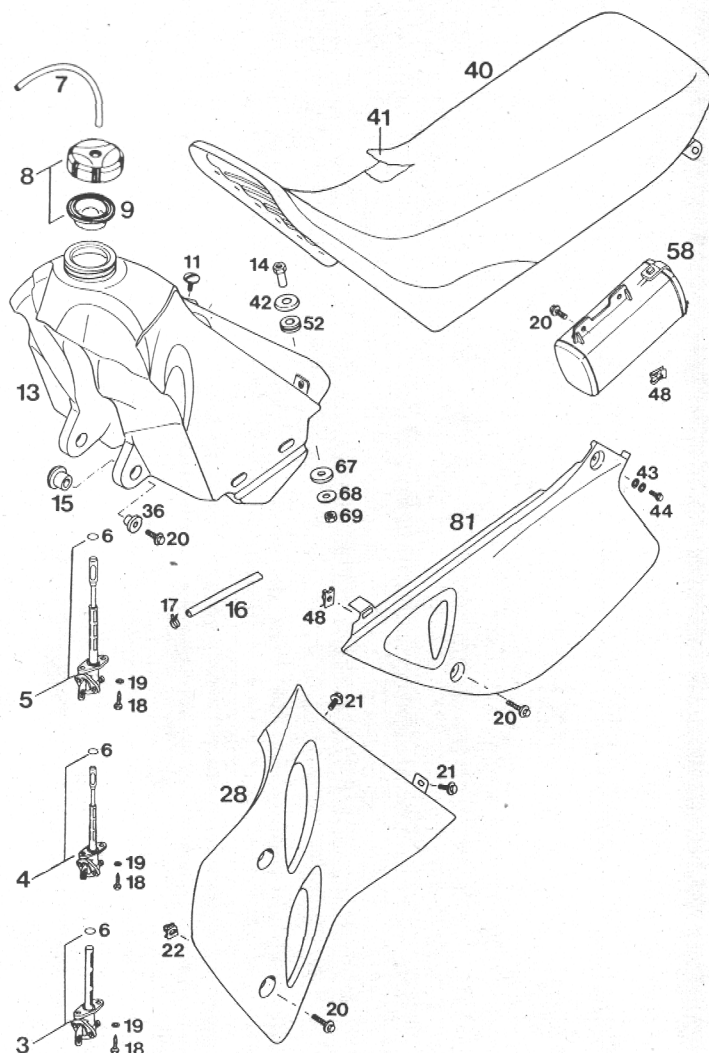


BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
41*	583.07.240.150	SITZBANKÜBERZUG EGS MINT SEAT COVER	1
41*	583.07.340.050	SITZBANKÜBERZUG HOCH VIOLETT SEAT COVER	X
42	564.01.042.000	SCHEIBE 10,5 X 32 X 2 WASHER	1
43	502.33.041.000	NORDLOCK SCHEIBEN M6 (PAAR) PAIR OF WASHERS	2
44*	0015 060123	SK-BUNDSCHRAUBE M6X12 H H COLLAR SCREW	2
48	546.03.048.100	MEHRBEREICHSBLECHMUTTER M6 SHEET-METAL NUT	2
52	410.01.052.000	KABELTÜLLE (INNENDURCHM.11MM) RUBBER SLEEVE	1
58	580.12.058.000	WERKZEUGKASTEN KPL '92 TOOL BOX	1
67	510.05.067.000	ASBESTSCHEIBE 8,5X28X3 GASKET WASHER	X
68	0021 080003	SCHEIBE DIN9021-A8,4 FLAT WASHER	1
69	0934 080003	SK-MUTTER DIN934-M8 HEX NUT	1
81	583.08.041.000	SEITENVERKLEIDUNG LINKS LC4'93 SIDE COVER L/S	1
--	583.08.042.000	SEITENVERKLEIDUNG RECHTS '93 SIDE COVER R/S	1

* = NEUTEILE / NEW PARTS

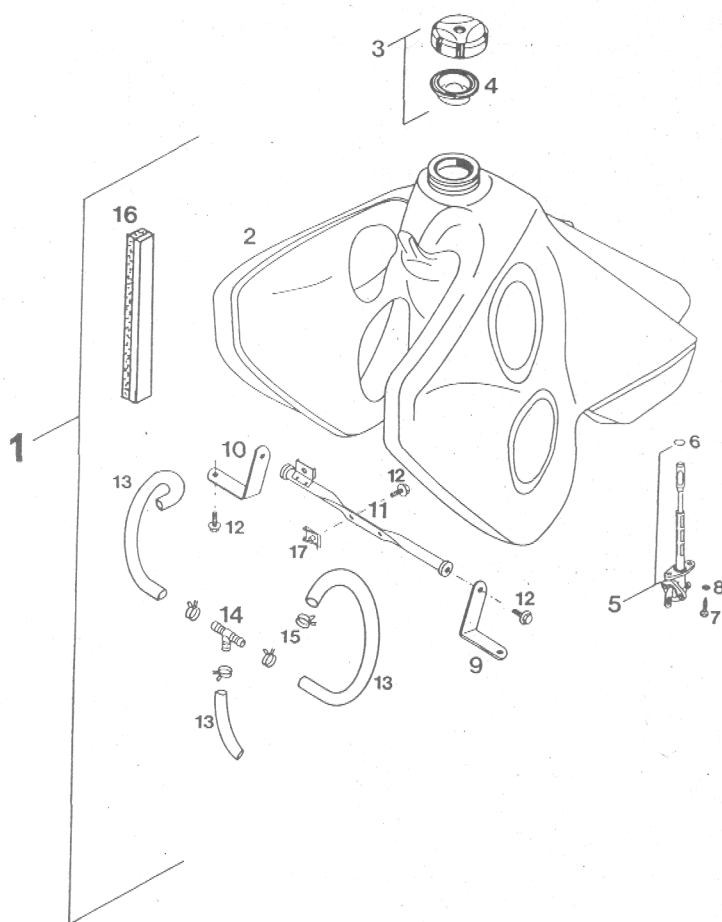
X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

94-583.07.2

TANK 18,4 LITER
TANK

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1*	583.07.113.044	TANKUMRÜSTKIT 18,4 LITER LC4 GASTANK KIT	1
2*	583.07.113.000	BENZINTANK 18,4 LITER LC4 GASTANK	1
3	560.07.008.144	TANKVERSCHLUSS GROSS GAS CAP CPL	1
4	560.07.009.100	DICHTUNG GASKET	1
5*	583.07.005.000	BENZINHAHN LI. OFF/ON/RES GAS TAP L/S	1
5*	583.07.105.000	BENZINHAHN RE. OFF/ON/RES GAS TAP R/S	1
6	550.07.006.200	DICHTUNG GASKET	2
7	0676 550223	SK-BLECHSCHR. DIN7676-B5,5X22 SCREW	2
8	0797 050003	ZAHNSCHEIBE DIN6797-J5,3 LOCK WASHER	2
9*	583.07.121.050	TANKHALTEBLECH LI. 18,4LI. LC4 GASTANK-SUPPORT	1
10*	583.07.121.051	TANKHALTEBLECH RE. 18,4LI. LC4 GASTANK-SUPPORT	1
11*	583.07.121.000	TANKSTREBE 18,4-LITERTANK LC4 GASTANK-BRACKET	1
12*	0014 060133	SK-BUNDSCHRAUBE M6X13 SW=8 H H COLLAR SCREW	6
13	580.07.016.001	BENZINSCHLAUCH GUMMI 6X1,5 FUEL LINE	0.5
14*	580.07.015.000	T-STÜCK F. BENZINLEITUNG T-CONNECTOR	1
15	580.07.117.000	KLAMMER F. BENZINSCHLAUCH 10MM CLAMP	4
16	581.07.011.000	SCHAUMSTOFFSTREIFEN SELBSTKL. FOAM RUBBER	2
17*	546.03.048.100	MEHRBEREICHBLECHMUTTER M6 SHEET-METAL NUT	2



93-575.08.1

KOTFLÜGEL
FENDER

LC4'93

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
5	0966 050163	LINSENSENKSCHEIBE DIN966-M5X16 COUNTERSUNK SCREW	1
6	400.06.006.000	FASONSCHNEIBE 6MM WASHER	1
7	0021 050003	SCHEIBE DIN9021-A5,3 FLAT WASHER	1
8	0985 050003	SS-MUTTER DIN985-M5 S L NUT	1
9	583.08.009.000	KOTFLÜGELVERSTEIFUNG VORNE FENDER BRACKET	1
10	502.08.410.000	VORDERRADKOTFLÜGEL FRONT FENDER	'93 1
12	545.01.092.100	TACHOWELLENABWEISER SP.CABLE REFUSER	'91 1
13	546.01.093.000	KABELFÜHRUNG KPL. CABLE GUIDE CPL.	1
19	546.08.019.100	SEILFÜHRUNG CABLE GUIDE	'93 1
20	502.08.020.000	DISTANZBÜCHSE 7 X 10 X 7,5 SPACER BUSHING	4
21	0014 060203	SK-BUNDSCHRAUBE M6X20 H H COLLAR SCREW	SW=8 4
22	0014 060133	SK-BUNDSCHRAUBE M6X13 H H COLLAR SCREW	SW=8 2
25	502.11.402.000	DISTANZSTÜCK FÜR MASKE SPACER F. MASK	'93 1
30	0966 050163	LINSENSENKSCHEIBE DIN966-M5X16 COUNTERSUNK SCREW	2
31	510.05.082.100	GUMMISCHEIBE 5X16X3 RUBBER WASHER	2
32	0021 050003	SCHEIBE DIN9021-A5,3 FLAT WASHER	2
33	0985 050003	SS-MUTTER DIN985-M5 S L NUT	2
53	583.08.013.000	KOTFLÜGEL HINTEN REAR FENDER	LC4'93 1
54	583.08.113.051	NUMMERTAFELTRÄGER EXC NUMBER PLATE	LC4'93 1
57	583.08.013.051	NUMMERTAFELTRÄGER EGS NUMBER PLATE BRACK	LC4'93 1
58	490.08.216.000	VERLÄNGERUNG F.NUMMERNTAFELTR. EXTENSION	X
60	510.12.080.000	RÜCKSTRAHLER ROT REFLECTOR	X
62	0991 060203	ISK-SENKSCHEIBE DIN7991-M6X20 FLAT HEAD BOLT	2
63	400.06.006.000	FASONSCHNEIBE 6MM WASHER	2
64	565.09.064.000	STOVER-FLANSCHMUTTER M6 SELF LOCKING NUT	2
65	0014 060133	SK-BUNDSCHRAUBE M6X13 H H COLLAR SCREW	SW=8 3
66	310.04.001.100	SCHEIBE 10,2X21X3 WASHER	2
70	165.12.080.000	SEITENSTRAHLER GELB KPL. REFLECTOR	4
71*	165.12.180.100	SEITENSTRAHLER ROT REFLECTOR RED	USA'94 2

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

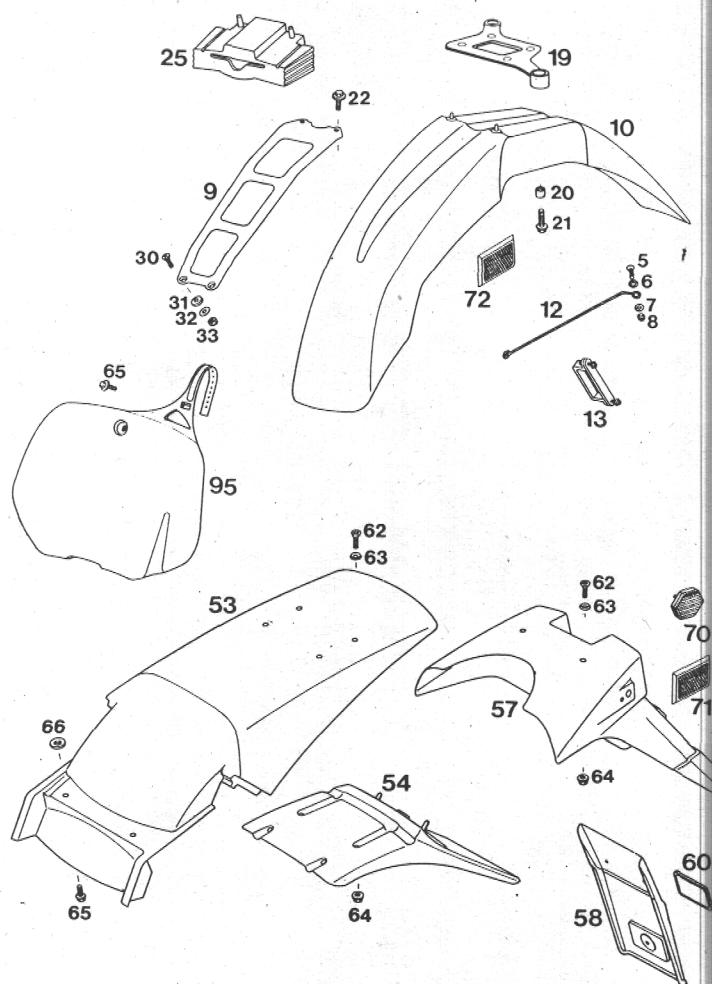


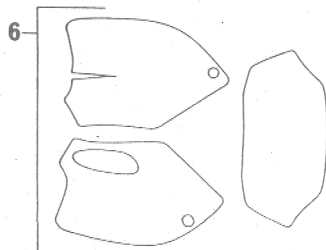
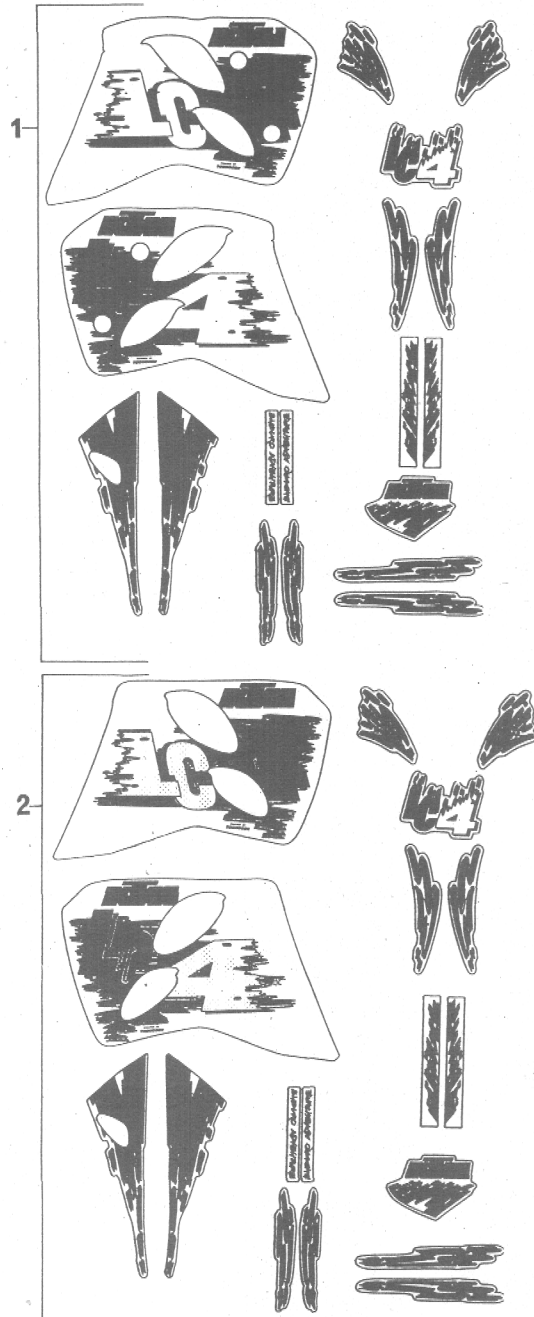
BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
72*	165.12.180.000	SEITENSTRAHLER ORANGE REFLECTOR ORANGE	USA'94 2
95*	502.01.495.000	START-NUMMERTAFEL VORNE FRONT NUMBER PLATE	'93 1

94-583.08.2

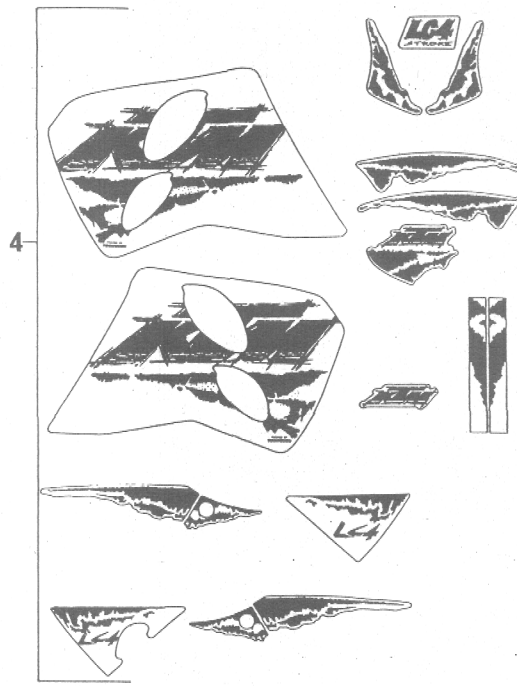
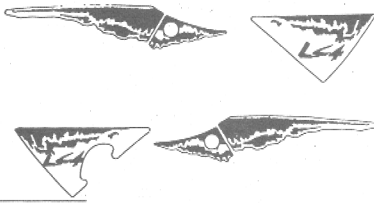
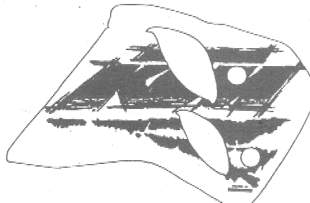
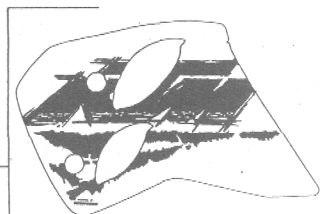
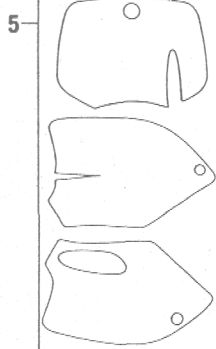
DEKORSATZ 350-620
DECAL SET

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1*	575.07.099.000/53	DEKORSATZ MINT 11,3L LC4'94 DECAL SET	1
1*	575.07.099.000/85	DEKORSATZ VIOLETT 11,3L LC4'94 DECAL SET	1
2*	575.07.099.100/53	DEKORSATZ MINT 18,4L LC4'94 DECAL SET	1
2*	575.07.099.100/85	DEKORSATZ VIOLETT 18,4L LC4'94 DECAL SET	1
3*	575.07.099.000	DEKORSATZ COMP. 11,3L LC4'94 DECAL SET	1
4*	575.07.099.100	DEKORSATZ COMP. 18,4L LC4'94 DECAL SET	1
5*	576.01.099.080	GARN.STARTNUM. GELB SX'94 DECAL SET YELLOW	1
6*	575.01.099.080	GARN.STARTNUM. GELB EXC'94 DECAL SET YELLOW	1
7*	575.07.098.000	DEKOR "350" COMPETITION '94 DECAL COMPETITION	2
8*	576.07.098.000	DEKOR "400" COMPETITION '94 DECAL COMPETITION	2
9*	583.07.098.000	DEKOR "620" COMPETITION '94 DECAL COMPETITION	2
10*	576.07.098.000/46	DEKOR "400" ROT '94 DECAL RED	2
10*	576.07.098.000/22	DEKOR "400" MAGENTA '94 DECAL MAGENTA	2
11*	583.07.098.000/46	DEKOR "620" ROT '94 DECAL RED	2
11*	583.07.098.000/22	DEKOR "620" MAGENTA '94 DECAL MAGENTA	2



3

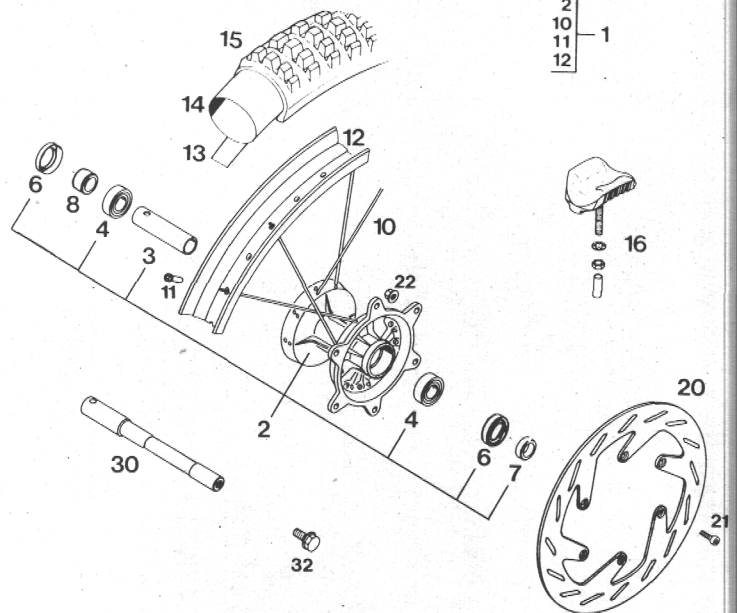

7-350
8-400
9-620
10-400
11-620


* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

94-502.09.0 VORDERRAD 125-620 SX, MXC '94
FRONT WHEEL

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1*	565.09.001.744	VORDERRAD 1,6X21" DID SX '94 FRONT WHEEL DID	1
1*	546.09.001.544	VORDERRAD 1,6X21" EXCEL SX'94 FRONT WHEEL EXCEL	1
2*	565.09.010.944	VORDERRADNABE KPL.SILBER SX'94 FRONT HUB	1
3	565.09.011.400	LAGERDISTANZROHR 17,5X22X82 SPACER TUBE	1
4	0625 060037	RILLENKUGELLAGER 6003 2SR C3 BEARING	2
6	0760 253571	WELLENDICHTRING 25X35X7 DF SEAL RING	2
7	546.09.051.000	DISTANZRING 17 X 25 X 7,5 SPACER	1
8*	546.09.051.100	DISTANZBÜCHSE 17 X 25 X 15 SPACER	1
10	546.09.071.100	SPEICHE M5 X 234,5 MM 165 GRAD SPOKE	36
11	565.09.072.000	STAHLNIPPEL M 5 NIPPLE M5	36
12	546.09.070.200	FELGE VORNE 1,6 X 21" DID FRONT RIM	1
12	546.09.070.100	FELGE VORNE 1,6 X 21" EXCEL FRONT RIM	1
13	510.09.073.000	FELGENBAND 21" RIM BAND	1
14	510.09.075.000	SCHLAUCH 3.00/ 90/90-21" TUBE	1
14	545.09.075.000	SCHLAUCH 80/100-21" TUBE	1
15	546.09.074.400	REIFEN 90/90-21" 54R UNICROSS TYRE	1
15	546.09.074.300	REIFEN 80/100-21" 51M D 701 TYRE	1
16	510.09.100.100	REIFENHALTER VM1 RIM LOCK	1
20	565.09.060.700	BREMSSCHEIBE VORNE D=260MM '92 BRAKE DISC 260MM	1
21	0912 060166	ISK-SCHRAUBE DIN6912-M6X16 A H SCREW	6
22	565.09.064.000	STOVER-FLANSCHMUTTER M6 SELF LOCKING NUT	6
30	580.09.081.600	STECKACHSE 17MM L=208MM FRONT AXLE	1
32	490.32.011.000	SECHSKANTSCHRAUBE M10X20 H H SCREW	1

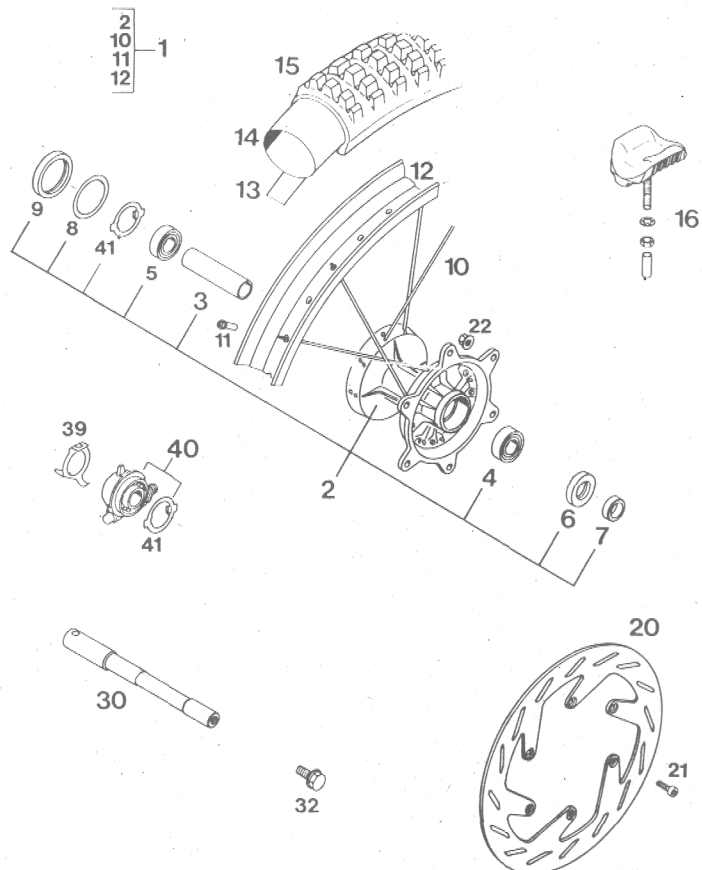


93-575.09.1

VORDERRAD 350-620
FRONT WHEEL

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	580.09.001.144/90	VORDERRAD 1,6X21" DID '93 FRONT WHEEL DID	1
2	546.09.010.044/90	VORDERRADNABE KPL.SILBER GS'93 FRONT HUB	1
3	546.09.011.000	LAGERDistanzrohr 17,5X22X64,5 SPACER TUBE	1
4	0625 060037	RILLENKUGELLAGER 6003 2SR C3 BEARING	1
5	0625 062032	RILLENKUGELLAGER 6203 2SR C3 BEARING	1
6	0760 253571	WELLENDICHTRING 25X35X7 DF SEAL RING	1
7	546.09.051.000	Distanzring 17 X 25 X 7,5 SPACER	1
8	581.11.054.000	Distanzscheibe 40X52X0,15 '92 WASHER	1
9	0760 405270	WELLENDICHTRING 40X52X7 NB RADIAL SEAL RING	1
10	546.09.071.100	SPEICHE M5 X 234,5 MM 165 GRAD SPOKE	36
11	565.09.072.000	STAHLNIPPEL M 5 NIPPLE M5	36
12	546.09.070.200	FELGE VORNE 1,6 X 21" DID FRONT RIM	1
13	510.09.073.000	FELGENBAND 21" RIM BAND	1
14	510.09.075.000	SCHLAUCH 3.00/ 90/90-21" TUBE	1
15*	583.09.074.200	REIFEN 90/90-21" 54R MT 21 TYRE	1
15	583.09.074.000	REIFEN 90/90-21" 54R MT 70 TYRE	1
15*	580.09.074.100	REIFEN 3.00-21"NHS 51M MT 16 TYRE	1
15	546.09.074.400	REIFEN 90/90-21" 54R UNICROSS TYRE	1
16	510.09.100.100	REIFENHALTER VM1 RIM LOCK	X
20	565.09.060.700	BREMSSCHEIBE VORNE D=260MM '92 BRAKE DISC 260MM	1
21	0912 060166	ISK-SCHRAUBE DIN6912-M6X16 A H SCREW	6
22	565.09.064.000	STOVER-FLANSCHMUTTER M6 SELF LOCKING NUT	6
30	580.09.081.600	STECKACHSE 17MM L=208MM FRONT AXLE	1
32	490.32.011.000	SECHSKANTSCHRAUBE M10X20 H H SCREW	1
39	581.11.052.150	HALTEBLECH F. TACHOANTRIEB BRACKET	1
40	581.11.052.100	TACHOANTRIEB 748217 (3,0) '92 SPEEDOMETER DRIVE	1
40	581.11.152.100	TACHOANTRIEB 748213 (2,1) '92 SPEEDOMETER DRIVE	1
41	581.11.053.100	MITNEHMER FÜR TACHOANTRIEB '92 DRIVING DOG	1



* = NEUTEILE / NEW PARTS

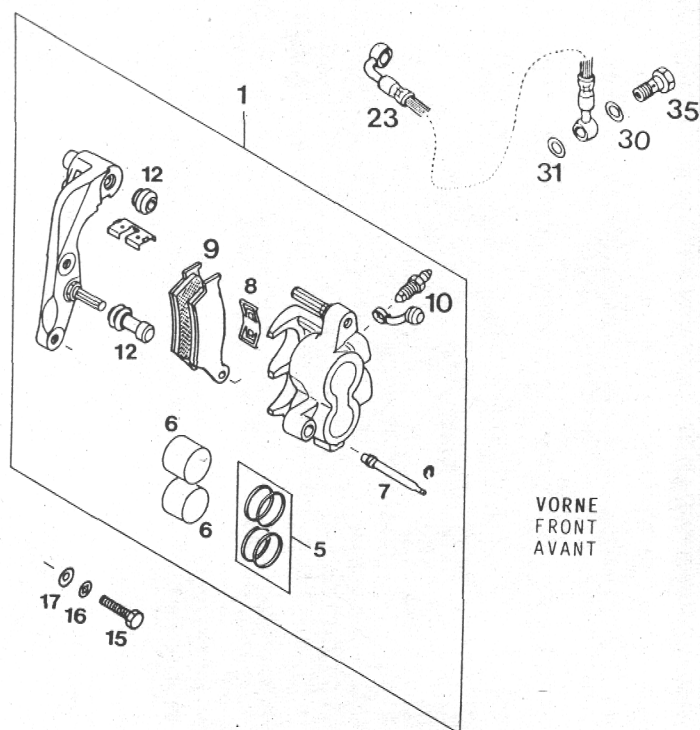
X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

93-583.09.2

BREMSZANGE VORNE
CALIPER FRONT

BREMBO'93

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	546.13.201.044	BREMSZANGE VORNE KPL.2 KOLBEN CALIPER CPL.	1
5	546.13.205.000	REP.SATZ DICHTRINGE D=28 BRAKE PISTON	1
6*	546.13.206.000	REP.SATZ KOLBEN 28MM REPAIR KIT	1
7	546.13.210.000	BOLZEN 6 X 45 BOLT	1
8	546.13.211.000	HALTEBLECH RETAINING PLATE	1
9	546.13.209.044	GARNITUR BREMSKLÖTZE FREND0222 BRAKE PAD SET	1
10	545.13.214.000	ENTLÜFTUNGSSCHRAUBE M10X1 BLEEDER SCREW	1
12*	546.13.218.000	MANSCHETTENSATZ RUBBER SLEEVE SET	1
15	0933 080303	SK-SCHRAUBE DIN933-M8X30 H H SCREW	2
16	0797 080003	ZAHNSCHEIBE DIN6797-J8,4 LOCK WASHER	2
17	0125 080003	SCHEIBE DIN125-A8,4 FLAT WASHER	2
23*	575.13.029.000	BREMSSCHLAUCH 1635 MM LC4'94 BRAKE HOSE	1
30	420.13.226.000	DICHTRING 10 X 16 X 1 CU SEAL RING CU.	1
31	420.13.026.000	DICHTRING 10 X 16 X 1,5 CU SEAL RING CU.	1
35	502.13.025.000	HOHLSCHRAUBE M10X1X19 CONNECTING SCREW	1



94-583.10.0

HINTERRAD SX, EXC-SUPERC. LC4 '94
REAR WHEEL

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	565.10.001.844/90	HINTERRAD 2.50-19" EXCEL '93 REAR WHEEL 440/620 SX	1
1	565.10.001.944/90	HINTERRAD 2.50-18" DID '93 REAR WHEEL 440/550 MXC, 440 EXC 350/620 EXC SUPERC.	1
2	546.10.010.044/90	HINTERRADNABE KPL. SILBER '93 REAR WHEEL HUB KPL	1
3	565.10.011.000	LAGERDistanzROHR 121,5 MM SPACER	1
4	0625 060058	RILLENKUGELLAGER 6005 2RS C3 BEARING	2
5	0760 324772	WELLENDICHTRING 32X47X7 TYP A SEAL	2
6	0472 047175	SEEGERRING DIN 472-47X1,75 CIRCLIP	1
7	546.10.016.000	BÜCHSE FÜR NABE BUSHING	2
8	546.10.071.000	SPEICHE M5X207-170G SPOKE 19"	18
8	565.10.171.600	SPEICHE M5X198-173G SPOKE 18"	18
9	502.10.071.700	SPEICHE M5X211-170G SPOKE 19"	18
9	502.10.171.000	SPEICHE M5X201-173G SPOKE 18"	18
10	565.10.070.200	FELGE HINTEN 2,50-19" EXCEL RIM	1
10	565.10.070.300	FELGE HINTEN 2,50X18" DID RIM	1
11	565.09.072.000	STAHLNIPPEL M 5 NIPPLE M5	36
15	580.10.060.600	BREMSSCHEIBE 220 MM ANGESENKT REAR BRAKE DISC	1
16	0984 060203	ISK-SCHRAUBE DIN6912-M6X20 HH SCREW	6
17	565.09.064.000	STÖVER-FLANSCHMUTTER M6 SELF LOCKING NUT	6
20	546.10.051.040	KETTENRAD 40-Z SPROCKET 40-T	1
20	546.10.051.045	KETTENRAD 45-Z SPROCKET 45 T	X
20	546.10.051.048	KETTENRAD 48-Z SPROCKET 48 T	1
20	546.10.051.050	KETTENRAD 50-Z SPROCKET 50 T.	X
20	546.10.051.052	KETTENRAD 52-Z SPROCKET 52 T	X
21	545.10.052.000	KETTENRADSCHRAUBE-ISK M8X26 SPROCKET SCREW	6
22	543.10.086.000	STÖVERFLANSCHMUTTER M8 SELF LOCKING NUT	6
23	500.10.065.000	KETTE 5/8X1/4" CHAIN 5/8X1/4	1
23	500.10.065.001	KETTE 5/8X1/4" PER METER CHAIN 5/8X1/4 /M	X

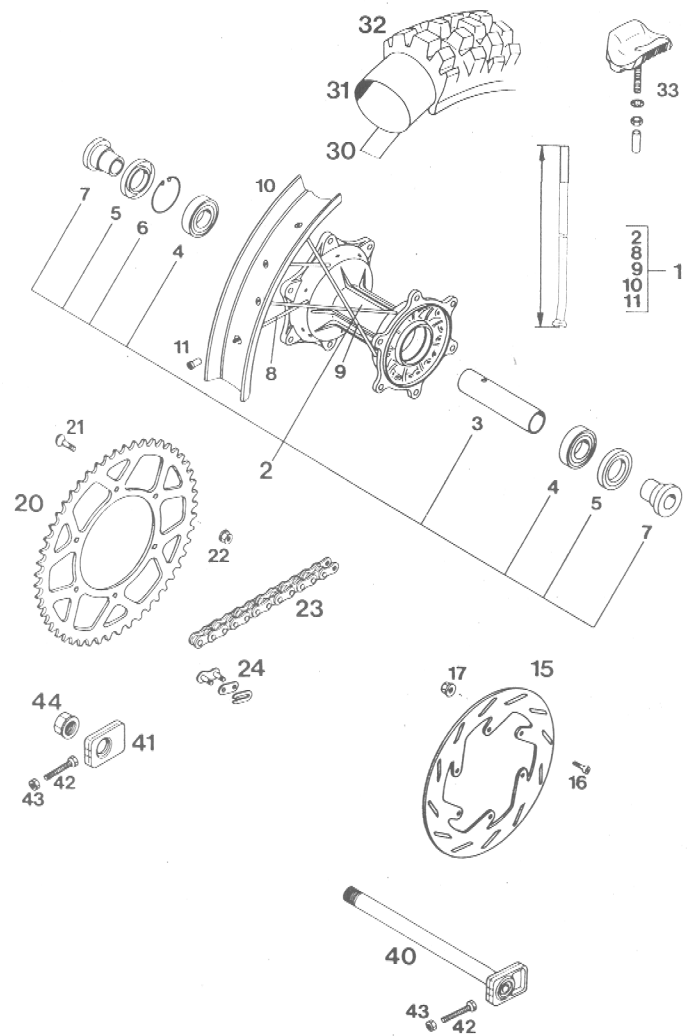


BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
23	530.10.065.001	O-RING KETTE 5/8X1/4 PER METER CHAIN /M	X
24	500.10.066.000	KETTENSCHLOSS 5/8X1/4" MASTER LINK	1
24	530.10.066.000	KETTENSCHLOSS 5/8X1/4" O-RING MASTER LINK	1
30	520.10.073.000	FELGENBAND 18"/19" RIM BAND	1
31	540.10.075.000	SCHLAUCH 4.00/4.50/120/130-18" TUBE	1
31	546.10.075.000	SCHLAUCH 110/90-19" TUBE	1
32	502.10.074.500	REIFEN 140/80-18" 70R MCE TYRE	1
32	546.10.074.300	REIFEN 110/90-19" D 701 TYRE	1
33	564.10.100.100	REIFENHALTER VM4 (2.50") RIM LOCK	2
40	502.10.085.044	STECKACHSE HINTEN L=263MM AXLE CPL.	1
41	565.10.084.000	KETTENSPIANNER CHAIN ADJUSTER	1
42*	0933 080404	SK-SCHRAUBE DIN933-M8X40 INOX HEX HEAD SCREW	2
43	0934 080003	SK-MUTTER DIN934-M8 HEX NUT	2
44	543.10.099.000	SK-MUTTER M20X1,5 AXLE NUT	1

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

94-583.10.1

HINTERRAD 350-620
REAR WHEEL

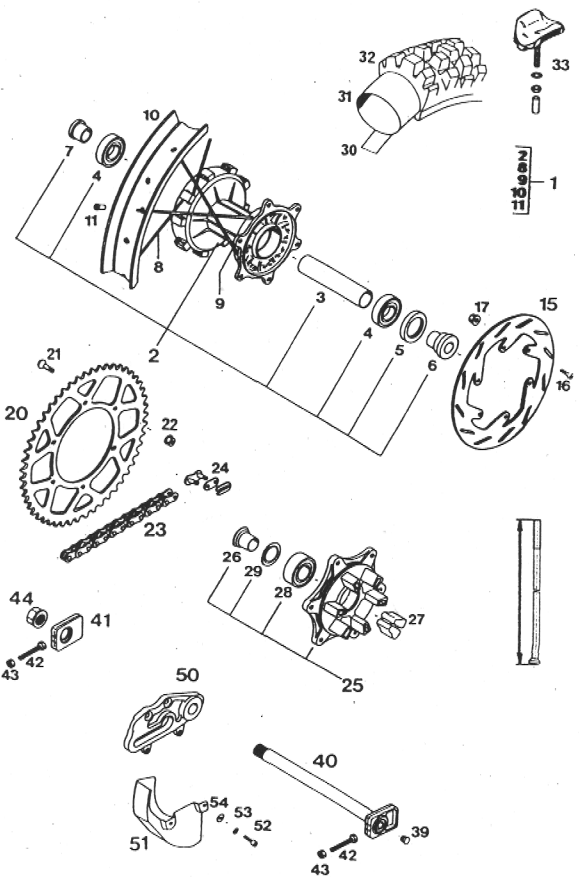
LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
--------------	----------------------------	----------------------------	--------------

1	583.10.001.044	HINTERRAD GEDÄMPFT 2,50-18 DID REAR WHEEL	1
2	583.10.010.044	HINTERRADNABE GEDÄMPFT KPL.'93 REAR HUB CPL.	1
3	546.10.411.100	LAGERDISTANZROHR L=98,5MM SPACER TUBE	1
4	0625 062052	RILLENKUGELLAGER 6205 2RSR CR BEARING	2
5	0760 325272	WELLENDICHTRING 32X52X7 B SEAL	1
6	546.10.016.000	BÜCHSE FÜR NABE BUSHING	1
7	546.10.416.300	BÜCHSE FÜR GED. NABE L=28,5MM BUSHING	1
8	546.10.471.000	SPEICHE 4,4 X 218 MM BW=18 SPOKE	18
9	580.10.071.600	SPEICHE 4,4X198 MM SPOKE	18
10	580.10.470.100	FELGE HINTEN 2,50 X 18 DID DID-RIM	1
11	565.09.072.000	STAHLNIPPEL M 5 NIPPLE M5	36
15	580.10.060.600	BREMSSCHEIBE 220 MM ANGESENKT REAR BRAKE DISC	1
16	0984 060203	ISK-SCHRAUBE DIN6912-M6X20 HH SCREW	6
17	565.09.064.000	STOVER-FLANSCHMUTTER M6 SELF LOCKING NUT	6
20	546.10.051.052	KETTENRAD 52-Z SPROCKET 52 T	X
20	546.10.051.050	KETTENRAD 50-Z SPROCKET 50 T.	1
20	546.10.051.048	KETTENRAD 48-Z SPROCKET 48 T	X
20	546.10.051.045	KETTENRAD 45-Z SPROCKET 45 T	1
20	546.10.051.040	KETTENRAD 40-Z SPROCKET 40-T	1
21	545.10.052.000	KETTENRADSCHRAUBE-ISK M8X26 SPROCKET SCREW	6
22	543.10.086.000	STOVERFLANSCHMUTTER M8 SELF LOCKING NUT	6
23	530.10.065.001	O-RING KETTE 5/8X1/4 PER METER CHAIN /M	X
24	530.10.066.000	KETTENSCHLOSS 5/8X1/4" O-RING MASTER LINK	1
25	583.10.050.044	KETTENRADTRÄGER KPL. SPROCKET CARRIER	1
26	546.10.417.300	BÜCHSE F KETTENRADTRÄGER L=25 BUSHING	1
27	546.10.459.000	DÄMPFERGUMMI '91 DRIVE RUBBER	6
28	0625 032057	KUGELLAGER 2-REIHIG 3205 2RS BEARING	1
29*	546.10.018.000	NILOSRING 3205 AV SEAL WASHER	1
30	520.10.073.000	FELGENBAND 18"/19" RIM BAND	1

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

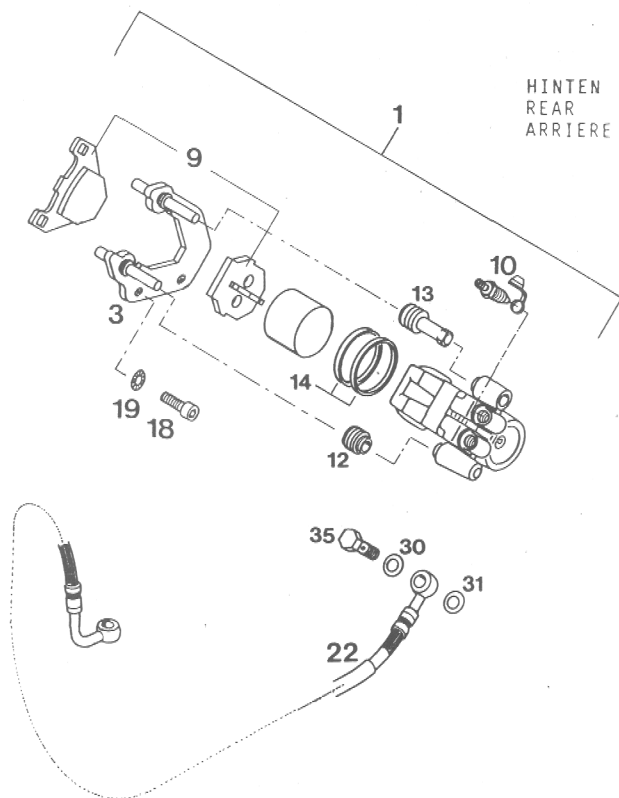


31	540.10.075.000	SCHLAUCH 4.00/4.50/120/130-18" TUBE	1
32*	583.10.074.200	REIFEN 140/80-18" 70R MT 21 TYRE	1
32	575.10.074.000	REIFEN 120/80-18" 62R MT 70 TYRE	1
32	583.10.074.000	REIFEN 130/80-18" 66R MT 70 TYRE	X
32*	580.10.074.100	REIFEN 4.50-18"NHS 70M MT 16 TYRE	1
32*	546.10.074.400	REIFEN 120/90-18"65M UNICROSS TYRE	1
32	502.10.074.500	REIFEN 140/80-18" 70R MCE TYRE	1
33	564.10.100.100	REIFENHALTER VM4 (2.50") RIM LOCK	X
39	502.10.086.000	ABDECKKAPPE PLASTIC CAP	2
40	502.10.085.044	STECKACHSE HINTEN L=263MM AXLE CPL.	1
41	565.10.084.000	KETTENSCHNITT CHAIN ADJUSTER	1
42*	0933 080404	SK-SCHRAUBE DIN933-M8X40 INOX HEX HEAD SCREW	2
43	0934 080003	SK-MUTTER DIN934-M8 HEX NUT	2
44	543.10.099.000	SK-MUTTER M20X1,5 AXLE NUT	1
50	581.10.040.500	BREMSSATTELTRÄGER BREMBO "X" CALIPER SUPPORT	1
51	581.13.081.000	ABDECKUNG BREMSSCHEIBE HINTEN BRAKE DISC COVER	1
52	0912 060123	ISK-SCHRAUBE DIN912-M6X12 A H BOLT	2
53	0797 060003	ZAHNSCHEIBE DIN6797-J6,4 LOCK WASHER	2
54	0021 060003	SCHEIBE DIN9021-A6,4 FLAT WASHER	2

93-575.10.2

BREMSZANGE HINTEN BREMBO '93
CALIPER REAR

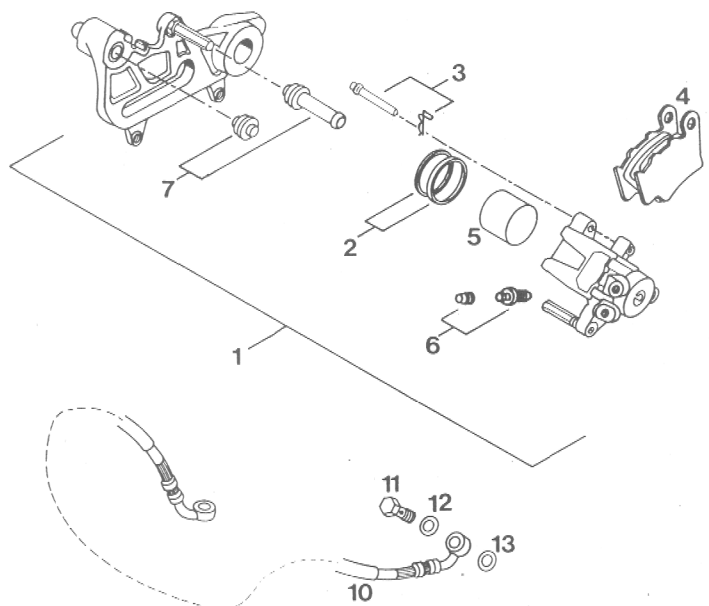
BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	580.13.301.644	BREMSZANGE HINTEN 125/4T '91 CALIPER REAR CPL. SCHWARZ / BLACK	1
3	580.13.322.500	BREMSSATTELTRÄGER-HINT. '90 REAR BRAKE SUPPORT	1
9	545.13.209.044	BREMSKLOTZGARN. ORGANISCH 222 BRAKE PAD HARD	1
9	545.13.209.144	BREMSKLOTZGARN. SINTER MD 518 BRAKE PAD SIN.	X
10	545.13.214.000	ENTLÜFTUNGSSCHRAUBE M10X1 BLEEDER SCREW	1
12	545.13.218.000	MANSCHETTE SLEEVE	1
13	545.13.219.000	MANSCHETTE SLEEVE	1
14	545.13.205.100	DICHTRINGE F. BREMSKOLBEN 34MM SEAL RINGS	1
18	0912 080103	ISK-SCHRAUBE DIN912-M8X10 A H SCREW	2
19	360.03.014.000	SCHNORR-SICHERUNGSSCHEIBE 8MM LOCK WASHER	2
22	545.13.027.000	BREMSSCHLAUCH-GI HINTEN 890 MM BRAKE HOSE REAR	1
30	420.13.226.000	DICHTRING 10 X 16 X 1 CU SEAL RING CU.	1
31	420.13.026.000	DICHTRING 10 X 16 X 1,5 CU SEAL RING CU.	1
35	502.13.025.000	HOHLSCHRAUBE M10X1X19 CONNECTING SCREW	1


HINTEN
REAR
ARRIERE

94-502.10.1

BREMSSATTEL-HI. RXC USA'94
CALIPER REAR

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1*	502.13.301.644	BREMSZANGE-HI/LINKS KPL. '94 CALIPER REAR	1
2*	546.13.318.200	REP. SATZ DICHTRINGE 34MM REPAIR KIT	1
3*	546.13.310.200	BOLZENSATZ BOLT SET	1
4*	546.13.309.200	BREMSKLOTZE GARN. BRAKE PAD SET FERODO ID 450 FF 069	1
5*	546.13.305.200	BREMSKOLOBEN 34MM BRAKE PISTON	1
6*	545.13.214.000	ENTLÜFTUNGSSCHRAUBE M10X1 BLEEDER SCREW	1
7*	546.13.218.000	MANSCHETTENSATZ RUBBER SLEEVE SET	1
10*	502.13.027.200	BREMSSCHLAUCH HINT. 125/4T '94 BRAKE HOSE REAR 900 MM	1
11	502.13.025.000	HOHLSCHRAUBE M10X1X19 CONNECTING SCREW	1
12	420.13.226.000	DICHTRING 10 X 16 X 1 CU SEAL RING CU.	1
13	420.13.026.000	DICHTRING 10 X 16 X 1,5 CU SEAL RING CU.	1

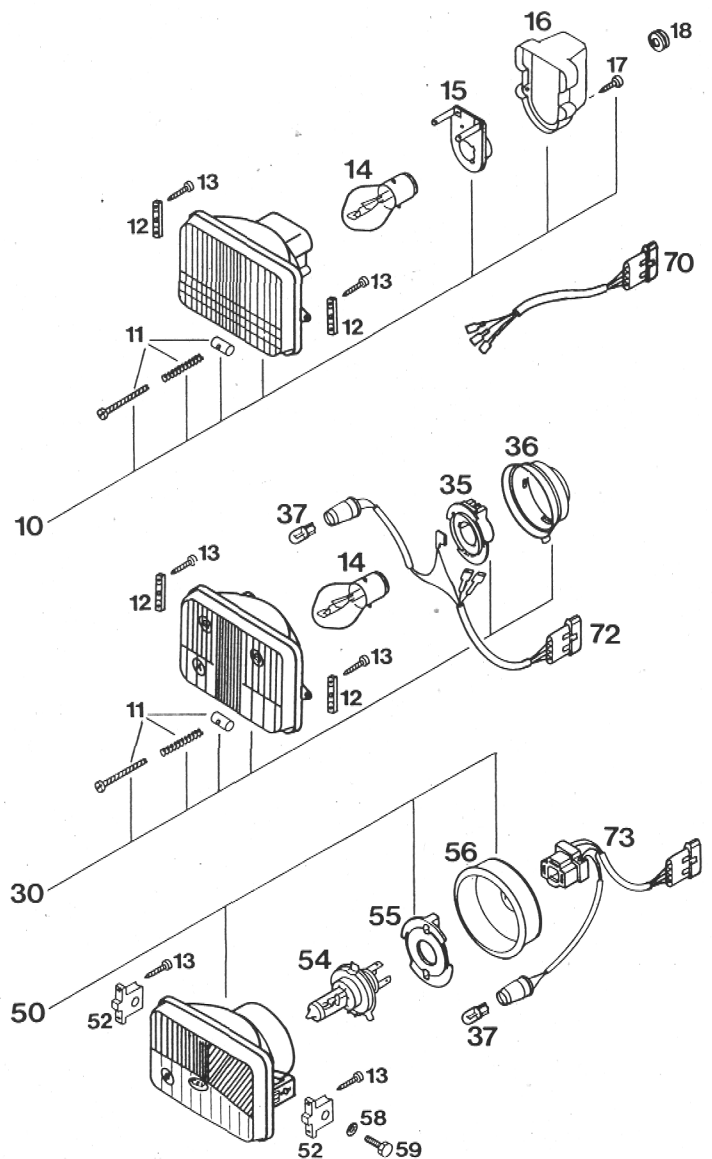


93-575.11.1

SCHEINWERFER
HEADLIGHT

LC4'93

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
10	502.11.610.000	SCHEINWERFER KPL. EL-COM HEADLIGHT EL-COM	'93 1
11	502.11.631.000	STELLSCHRAUBE KPL M4X40 ADJUSTING SCREW	1
12	502.11.410.050	SCHEINWERFERHALTERUNG HEADLIGHT BRACKET	'93 2
13	0981 350193	LI.BLECHSCHR. DIN7981-B3,5X19 LENTIL HEAD SCREW	4
14	441.11.038.000	BILUX-LAMPE 12V 35/35W BA20D BILUX BULB	1
15	570.11.036.000	LAMPENFASSUNG SOCKET	1
16	502.11.637.000	ABDECKKAPPE CAP	1
17	0981 350133	LI.BLECHSCHR.DIN7981-B3,5X13 SCREW	2
18	310.08.060.000	KABELTÜLLE (INNENDURCHM. 8MM) RUBBER SLEEVE	1
30	502.11.410.000	SCHEINWERFER KPL CEV 322 HEADLIGHT CEV 322	'93 1
35	502.11.436.000	LAMPENFASSUNG SOCKET	1
36	502.11.437.000	ABDECKKAPPE RUBBER CAP	1
37	490.11.435.000	LAMPE 12V 5W (W2,1X9,5D) BULB	1
50	502.11.510.000	SCHEINWERFER KPL. CEV 394 HEADLIGHT CEV 394	'93 1
52	502.11.510.050	SCHEINWERFERHALTERUNG HEADLIGHT BRACKET	'93 2
54	546.11.038.012	LAMPE HS1 12V 35/35W WEISS BULB HS1	1
54	571.11.038.000	LAMPE H4 12V 60/55W BULB H4	1
55	490.11.436.000	LAMPENHALTER SOCKET	1
56	502.11.537.000	GUMMIKAPPE RUBBER CAP	1
58	0797 060003	ZAHNSCHEIBE DIN6797-J6,4 LOCK WASHER	2
59	0933 060203	SK-SCHRAUBE DIN933-M6X20 H H SCREW	2
70	502.11.610.010	KABEL FÜR SCHEINWERFER CABLE F.HEADLIGHT 350-620 EXC	'93 1
72	502.11.410.010	KABEL FÜR SCHEINWERFER CABLE F.HEADLIGHT	'93 1
73	502.11.510.010	KABEL FÜR SCHEINWERFER CABLE F.HEADLIGHT 350-620 EGS,RXC	'93 1

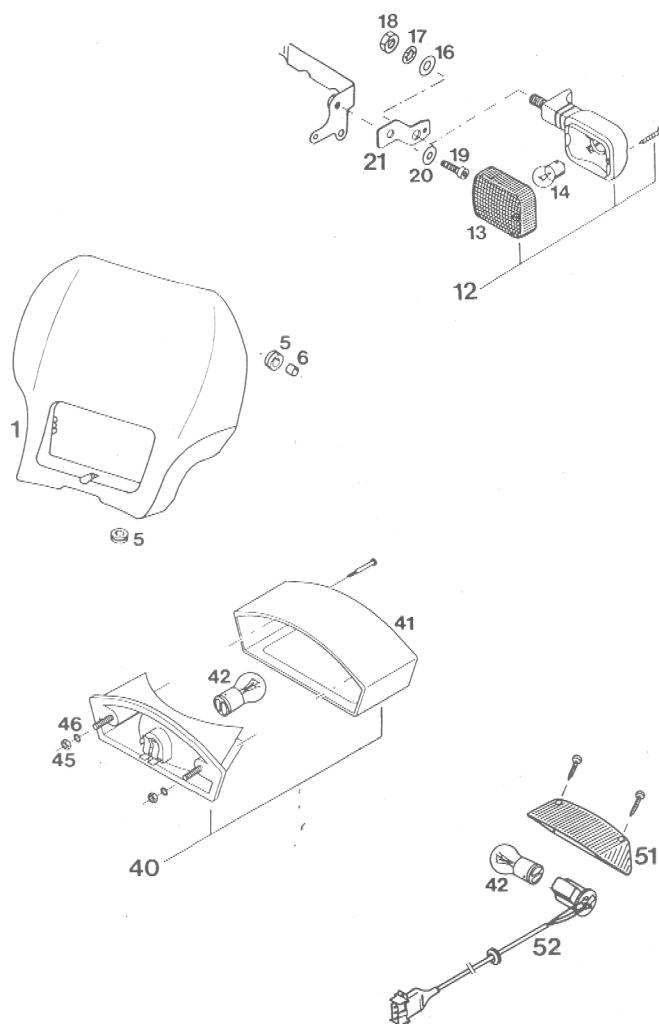


* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

93-575.11.2 MASKE, BLINKER, RÜCKLICHT LC4
MASK, REAR LIGHT

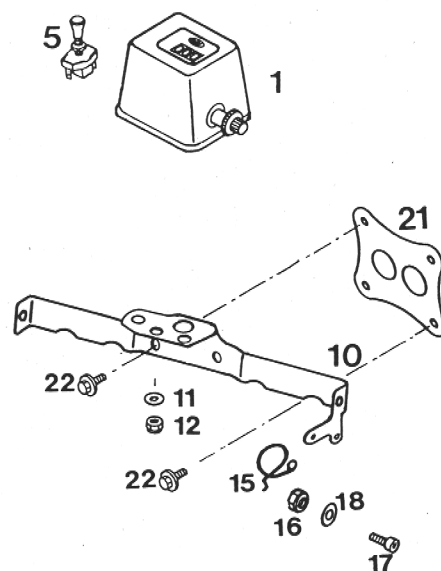
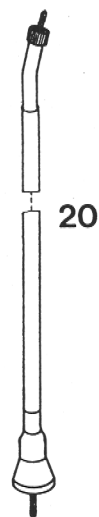
BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	502.11.401.000	SCHEINWERFERMASKE HEADLIGHT MASK	'93 1
5	310.08.060.000	KABELTÜLLE (INNENDURCHM. 8MM) RUBBER SLEEVE	4
6	580.11.039.000	BÜCHSE 6 X 8 X 7 BUSHING	2
12	583.11.012.000	BLINKER LI.VORNE/RE.HINTEN '93 FLASHER	2
--	583.11.112.000	BLINKER RE.VORNE/LI.HINTEN '93 FLASHER	2
13	583.11.013.000	BLINKERGLAS LINKS UND RECHTS FLASHER LENS	4
14	441.11.015.100	LAMPE 12V 10W (BA15S) BULB	4
16	0125 100003	SCHEIBE DIN125-A10,5 FLAT WASHER	4
17	0797 100003	ZAHNSCHEIBE DIN6797-J10,5 LOCK WASHER	4
18	0934 102003	SK-MUTTER DIN934-M10X1,25 HEXAGON NUT	4
19	0912 060203	ISK-SCHRAUBE DIN912-M6X20 A H SCREW	2
20	0021 060003	SCHEIBE DIN9021-A6,4 FLAT WASHER	2
21	546.11.020.400	BLINKERHALTERUNG SUPPORT	'94 2
40	583.11.040.000	RÜCKLICHT KPL. REAR LIGHT CPL.	EGS'93 1
41	583.11.041.000	LEUCHTHAUBE REAR LIGHT LENS	EGS'93 1
42	570.11.045.000	LAMPE 12V 21/5W (BAY15D) BULB 12V 21/5W	1
45	0985 060003	SS-MUTTER DIN985-M6 S L NUT	2
46	0021 060003	SCHEIBE DIN9021-A6,4 FLAT WASHER	2
51	583.11.241.000	LEUCHTHAUBE REAR LIGHT LENS	EXC'93 1
52	583.11.276.000	KABELSTR.-HINTERT. EXC LC4'93 WIRNING HARNESS	1



94-546.11.7

MEILENZÄHLER EXC USA '94
ODOMETER

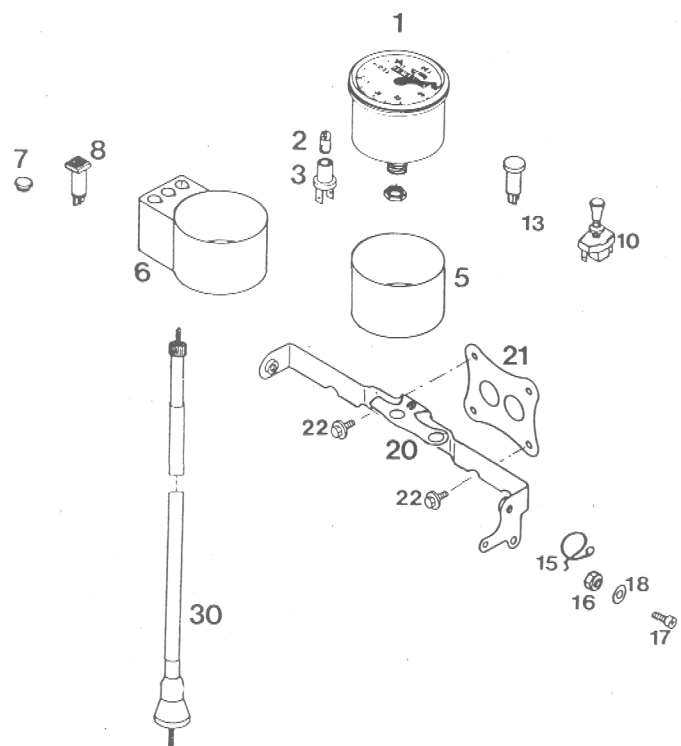
BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1*	580.11.180.000	MEILENZÄHLER ODOMETER	1
5*	550.11.599.000	ZUGSCHALTER LOSE SWITCH LOOSE	1
10*	546.11.020.200	MASKENHALTERUNG EXC USA '94 SUPPORT	1
11	0125 040003	SCHEIBE DIN125-A4,3 FLAT WASHER	2
12	0985 040003	SS-MUTTER DIN985-M4 S L NUT	2
15	580.11.008.000	FÜHRUNG FÜR BREMSSCHLAUCH BRAKE HOSE GUIDE	1
16	0985 050003	SS-MUTTER DIN985-M5 S L NUT	1
17	0912 050123	ISK-SCHRAUBE DIN912-M5X12 A H SCREW	X
17	0933 050123	SK-SCHRAUBE DIN933-M5X12 H H SCREW	1
18	0125 050003	SCHEIBE DIN125-A5,3 FLAT WASHER	1
20*	565.11.188.500	TACHOWELLE M12/M12 980MM SPEEDOM.DRIVECABLE	1
21	583.11.020.000	ADAPTERBLECH BRACKET	LC4'93 1
22	0014 060103	SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 H H COLLAR SCREW	SW=8 4



93-575.11.3

TACHOANLAGE EXC LC4'93
SPEEDOMETER

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	550.11.080.000	TACHOMETER 140 KM/H SPEEDOMETER	1
2	441.11.025.000	KUGELLAMPE 12V 2W BA7S BULB	1
3	330.11.069.000	STECKFASSUNG BA7S SOCKET	1
5	570.11.068.000	TACHOGEHAUSE SPEEDOM.CASE	1
6	580.11.068.000	TACHOGEHAUSE SUPERCOMP. LC4'94 SPEEDOM.CASE	1
7	361.11.021.000	VERSCHLUSSPFROPFEN PLUG	1
8	446.11.221.000	KONTROLLEUCHTE BLAU 12V INDICATOR LAMP	1
8	446.11.222.000	KONTROLLEUCHTE ROT 12V INDICATOR LAMP	1
8	446.11.264.000	KONTROLLEUCHTE GELB 12V INDICATOR LAMP	1
10*	550.11.599.000	ZUGSCHALTER LOSE SWITCH LOOSE	1
13	580.11.021.100	KONTROLLEUCHTE BLAU 12V RUND LAMP BLUE 12V	1
15	580.11.008.000	FÜHRUNG FÜR BREMSSCHLAUCH BRAKE HOSE GUIDE	1
16	0985 050003	SS-MUTTER DIN985-M5 S L NUT	1
17	0912 050123	ISK-SCHRAUBE DIN912-M5X12 A H SCREW	1
18	0125 050003	SCHEIBE DIN125-A5,3 FLAT WASHER	1
20	546.11.020.100	MASKENHALTERUNG EXC EUROPA '93 SUPPORT	1
21	583.11.020.000	ADAPTERBLECH LC4'93 BRACKET	1
22	0014 060103	SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 SW=8 H H COLLAR SCREW	4
30	565.11.088.400	TACHOWELLE M10/M12 1020 MM SPEEDOM.DRIVECABLE	1



* = NEUTEILE / NEW PARTS

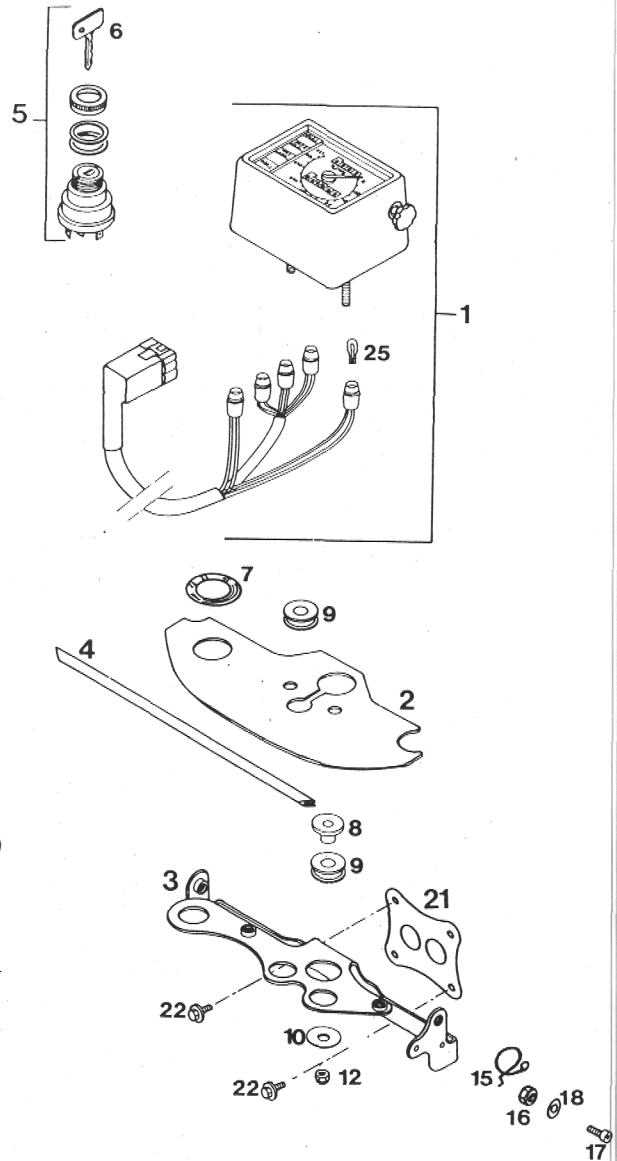
X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

94-583.11.4

TACHOANLAGE EXC, EGS
SPEEDOMETER

LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1*	583.11.068.000	TACHOANLAGE KILOMETER-SKALA '94 SPEEDOMETER	1
1*	583.11.068.200	TACHOANLAGE MEILEN-SKALA '94 SPEEDOMETER	1
2*	583.11.084.000	ABDECKUNG F. KONSOLE LC4'94 COVER	1
3*	546.11.120.000	MASKENHALTERUNG NIPP.SEIKI '94 SUPPORT	1
4*	200.06.140.001	KEDER GRAU IN METER	0,29
5	446.11.466.000	ZÜNDSCHLOSS 7-P CEV IGNITION LOCK	1
6	400.11.166.000	ZÜNDSCHLÜSSEL (NR. ANGEBEN !) IGNITION KEY (NO?)	X
7	581.11.066.151	ABZIEHBILD F.ZÜNDSCHLOSS DECAL IGN.LOCK	1
8*	546.35.036.000	BÜCHSE BUSHING	2
9	410.01.052.000	KABELTÜLLE (INNENDURCHM.11MM) RUBBER SLEEVE	3
10	0021 060003	SCHEIBE DIN9021-A6,4 FLAT WASHER	2
12	0985 060003	SS-MUTTER DIN985-M6 S L NUT	2
15	580.11.008.000	FÜHRUNG FÜR BREMSSCHLAUCH BRAKE HOSE GUIDE	1
16	0985 050003	SS-MUTTER DIN985-M5 S L NUT	1
17	0912 050123	ISK-SCHRAUBE DIN912-M5X12 A H SCREW	1
18	0125 050003	SCHEIBE DIN125-A5,3 FLAT WASHER	1
20*	565.11.188.500	TACHOWELLE M12/M12 980MM SPEEDOM.DRIVECABLE	1
21	583.11.020.000	ADAPTERBLECH LC4'93 BRACKET	1
22	0014 060103	SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 H H COLLAR SCREW	4
25*	491.11.425.100	LAMPE 12V 2W (W2X4,6) LAMP 12V 2W	X



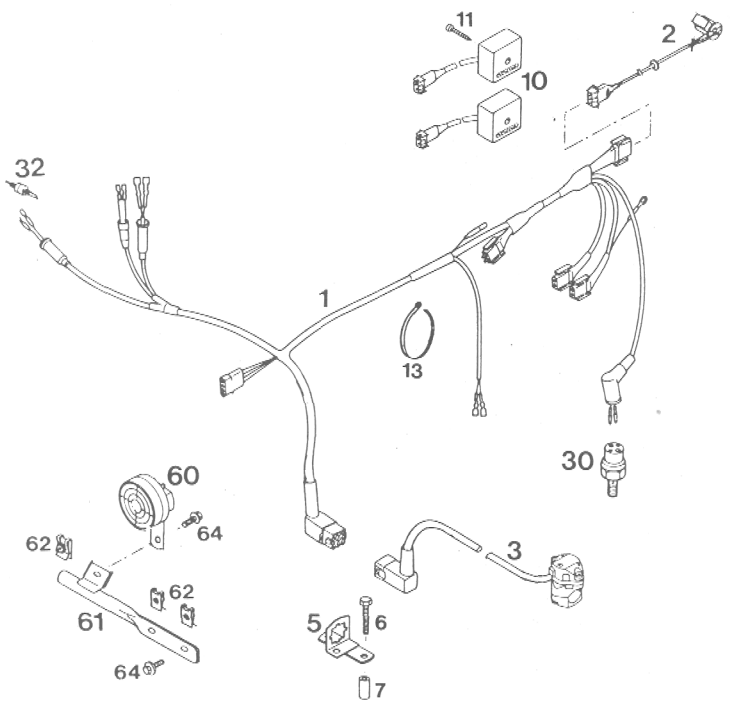
* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

93-575.11.5

KABELSTRANG O. BLINKER LC4'93
WIRING HARNESS

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	583.11.275.000	HAUPTKABELSTRANG EXC LC4'93 WIRING HARNESS	1
2	583.11.276.000	KABELSTR.-HINTERT. EXC LC4'93 WIRING HARNESS	1
3	583.11.070.000	LICHTSCHALTER EXC LC4'93 HEAD LIGHT SWITCH	1
5	546.11.083.100	HALTER FÜR 9-POLIG.STECKER '93 BRACKET	1
6	0931 060353	SK-SCHRAUBE DIN931-M6X35 H H SCREW	2
7	490.03.051.000	LAGERBÜCHSE 8 X 12 X 21 BUSHING	2
10	580.11.034.500	SPANNUNGSREGLER TYMP. LC4 '90 VOLTAGE REGULATOR	2
11	0981 550393	LI.BLECHSCHR.DIN7981-B5,5X39 SHEET METAL SCREW	2
13	440.11.076.180	KABELBAND 180MM PLASTIC BAND	X
--	440.11.076.200	KABELBAND 200MM PLASTIC BAND	X
--	440.11.076.305	KABELBAND 305MM PLASTIC BAND	X
30	420.13.121.000	BREMSLICHTSCHALTER HINTEN BRAKE LIGHT SWITCH	1
32	510.11.050.000	BREMSLICHTSCHALTER VORNE BRAKE LIGHT SWITCH	1
60	510.11.060.028	SCHNARRE TR8 RATTLE	1
61	583.07.021.000	HALTERUNG FÜR HORN LC4'93 SUPPORT	1
62	546.03.048.100	MEHRBEREICHBLECHMUTTER M6 SHEET-METAL NUT	3
64	0014 060103	SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 SW=8 H H COLLAR SCREW	3



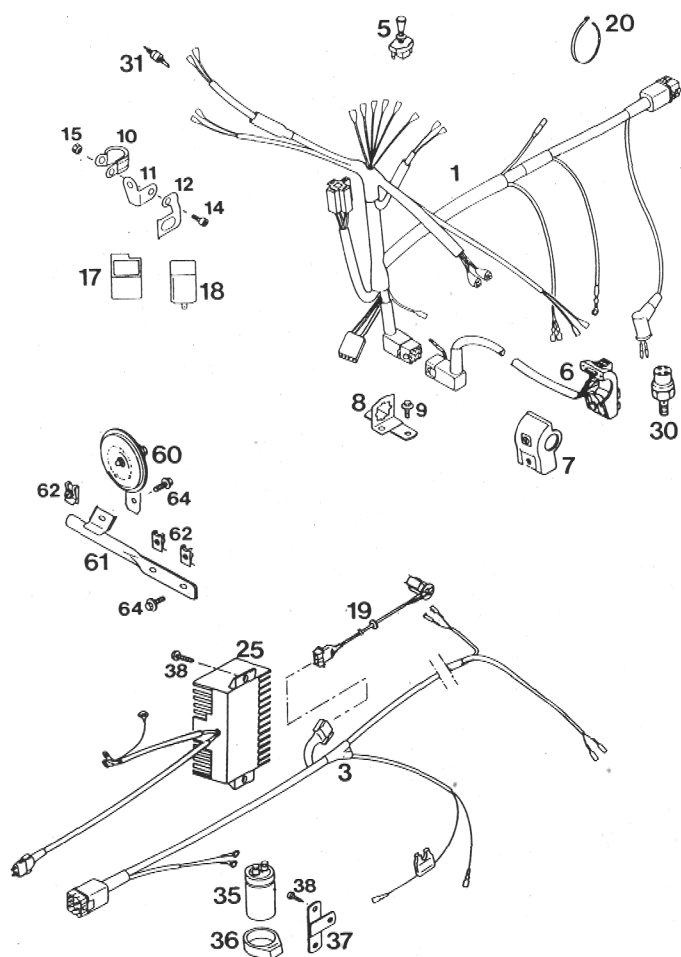
94-583.11.7

KABELSTRANG EXC SUPERCOMP. '94
WIRING HARNESS

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1*	583.11.175.000	HAUPTKABELSTR. EXC SUPERCOMP '94 WIRING HARNESS	1
3*	583.11.376.000	KABELSTR. HINT. EGS ACE-RÜCKLI. WIRING HARNESS	1
5*	550.11.599.000	ZUGSCHALTER LOSE SWITCH LOOSE	1
6*	546.11.470.100	LICHTSCHALTER MERIT M. KABEL '93 HEAD LAMP SWITCH	1
7*	570.11.070.050	SCHALTERAUFNAHME MERIT SWITCH SUPPORT	1
8	546.11.083.100	HALTER FÜR 9-POLIG. STECKER '93 BRACKET	1
9	0014 060103	SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 SW=8 H H COLLAR SCREW	2
10	490.07.439.000	SCHELLE D15MM DSG1 CLAMP	1
11*	154.06.032.000	HALTEWINKEL RETAINING PLATE	1
12*	580.11.031.000	HALTEBLECH FÜR BLINKERRELAIS RETAINING PLATE	1
14	0912 050123	ISK-SCHRAUBE DIN912-M5X12 A H SCREW	1
15	0985 050003	SS-MUTTER DIN985-M5 S L NUT	1
17	545.11.046.000	BLINKGEBERHALTERUNG SUPPORTING RING	1
18	446.11.207.000	BLINKGEBER HELLA 4AZ003787-000 FLASHER UNIT	1
19	583.11.276.000	KABELSTR.-HINTERT. EXC LC4 '93 WIRING HARNESS	1
20	440.11.076.180	KABELBAND 180MM PLASTIC BAND	X
--	440.11.076.200	KABELBAND 200MM PLASTIC BAND	X
--	440.11.076.305	KABELBAND 305MM PLASTIC BAND	X
25	580.11.234.100	LADEREGLER LC4 E-XC, E-GS VOLTAGE REGULATOR	1
30	420.13.121.000	BREMSLICHTSCHALTER HINTEN BRAKE LIGHT SWITCH	1
31	510.11.050.000	BREMSLICHTSCHALTER VORNE BRAKE LIGHT SWITCH	1
35	491.11.435.100	KONDENSATOR 25VOLT, 10.000 MF CONDENSATOR	1
36	545.11.048.000	KONDENSATORAUFNAHME SUPPORTING RING	1
37	546.11.448.000	HALTERUNG '93 BRACKET	1
38	0981 550193	LI. BLECHSCHR. DIN7981-B5, 5X19 SHEET-METAL SCREW	5
60	545.11.060.100	GLEICHSTROMHORN 12V NIKKO DIRECT CURR. HORN	1
61	583.07.021.000	HALTERUNG FÜR HORN LC4 '93 SUPPORT	1
62	546.03.048.100	MEHRBEREICHSBLECHMUTTER M6 SHEET-METAL NUT	3
64	0014 060103	SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 SW=8 H H COLLAR SCREW	3

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED



94-583.11.6

KABELSTRANG MIT BLINKER LC4'94
WIRING HARNESS

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	583.11.475.000	HAUPTKABELSTRANG EGS LC4'93 WIRING HARNESS	1
2	583.11.476.000	KABELSTRANG-HINTERTEIL EGS '93 WIRING HARNESS	1
3*	583.11.376.000	KABELSTR.HINT. EGS ACE-RÜCKLI. WIRING HARNESS	1
4	583.11.077.000	KABELSTRANG-ZÜNDSCHLOSS LC4'93 WIRING HARNESS	1
5	583.11.470.000	LICHTSCHALTER KPL. EGS LC4'93 HEAD LIGHT SWITCH	1
5*	583.11.470.100	LICHTSCHALTER KPL. "USA" RXC LIGHT SWITCH RXC	1
6	583.11.071.000	KURZSCHLUSSCHALTER DOMINO '93 SHORT CIRC. SWITCH	1
7	446.11.207.000	BLINKGEBER HELLA 4AZ003787-000 FLASHER UNIT	1
8	545.11.046.000	BLINKGEBERHALTERUNG SUPPORTING RING	1
10	583.11.030.000	DIODE MIT STECKER LC4'93 DIODE CPL	1
11	490.07.439.000	SCHELLE D15MM DSG1 CLAMP	2
12	0912 050123	ISK-SCHRAUBE DIN912-M5X12 A H SCREW	1
13	0985 050003	SS-MUTTER DIN985-M5 S L NUT	1
14	583.11.090.000	DIODENBRÜCKE LC4'93 DIODE BRIDGE	1
15	545.11.008.000	BATTERIE 12 V 1,1 AH BATTERY	1
16	546.11.186.000	GUMMIBAND RUBBER BAND	1
17	580.11.109.010	STECKSICHERUNG 10 A FUSE	1
19	583.11.276.000	KABELSTR.-HINTERT. EXC LC4'93 WIRING HARNESS	1
30	420.13.121.000	BREMSLICHTSCHALTER HINTEN BRAKE LIGHT SWITCH	1
31	510.11.050.000	BREMSLICHTSCHALTER VORNE BRAKE LIGHT SWITCH	1
34	580.11.234.100	LADEREGLER LC4 E-XC,E-GS VOLTAGE REGULATOR	1
35	491.11.435.100	KONDENSATOR 25VOLT, 10.000 MF CONDENSATOR	1
36	545.11.048.000	KONDENSATORAUFNAHME SUPPORTING RING	2
37	546.11.448.000	HALTERUNG '93 BRACKET	1
38	0981 550193	LI.BLECHSCHR.DIN7981-B5,5X19 SHEET-METAL SCREW	3
60	545.11.060.100	GLEICHSTROMHORN 12V NIKKO DIRECT CURR. HORN	1
61	583.07.021.000	HALTERUNG FÜR HORN LC4'93 SUPPORT	1
62	546.03.048.100	MEHRBEREICHSBLECHMUTTER M6 SHEET-METAL NUT	3
64	0014 060103	SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 SW=8 H H COLLAR SCREW	3

* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED

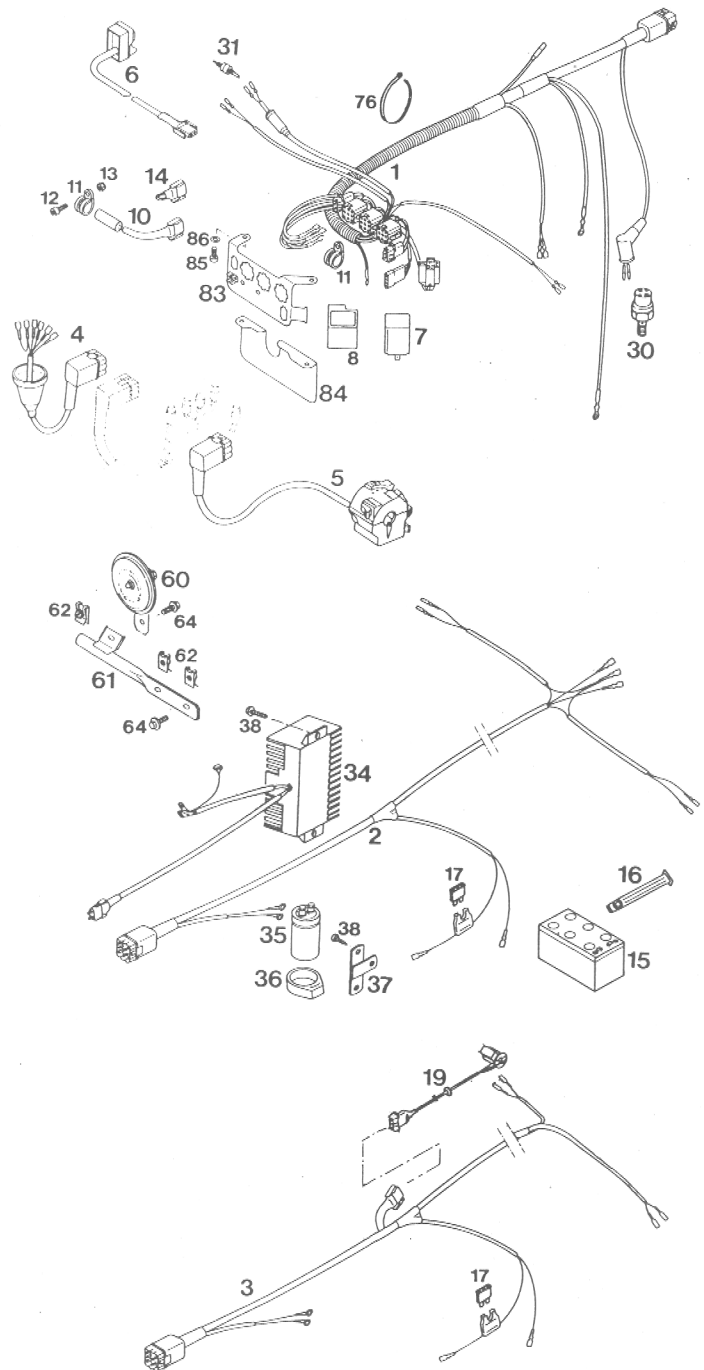


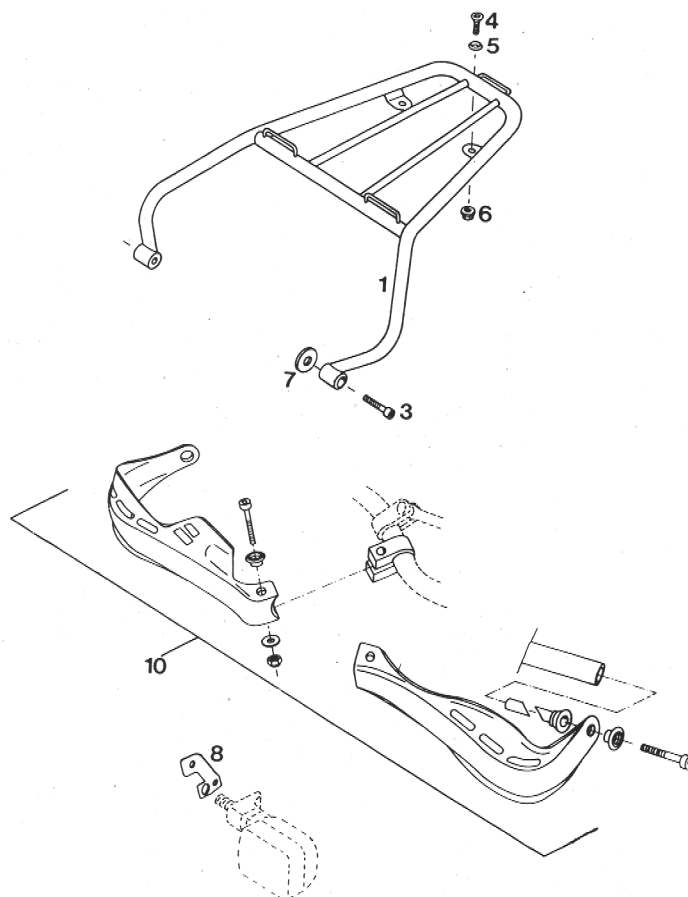
BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
76	440.11.076.305	KABELBAND 305MM PLASTIC BAND	X
--	440.11.076.200	KABELBAND 200MM PLASTIC BAND	X
--	440.11.076.180	KABELBAND 180MM PLASTIC BAND	X
83	583.11.083.000	STECKERBORD LC4'93 BRACKET	1
84	583.11.083.051	ABDECKUNG STECKERBORD LC4'93 GUIDE	1
85	0912 060103	ISK-SCHRAUBE DIN912-M6X10 A H SCREW	2

94-583.12.1

ZUBEHÖR
ACCESSORY

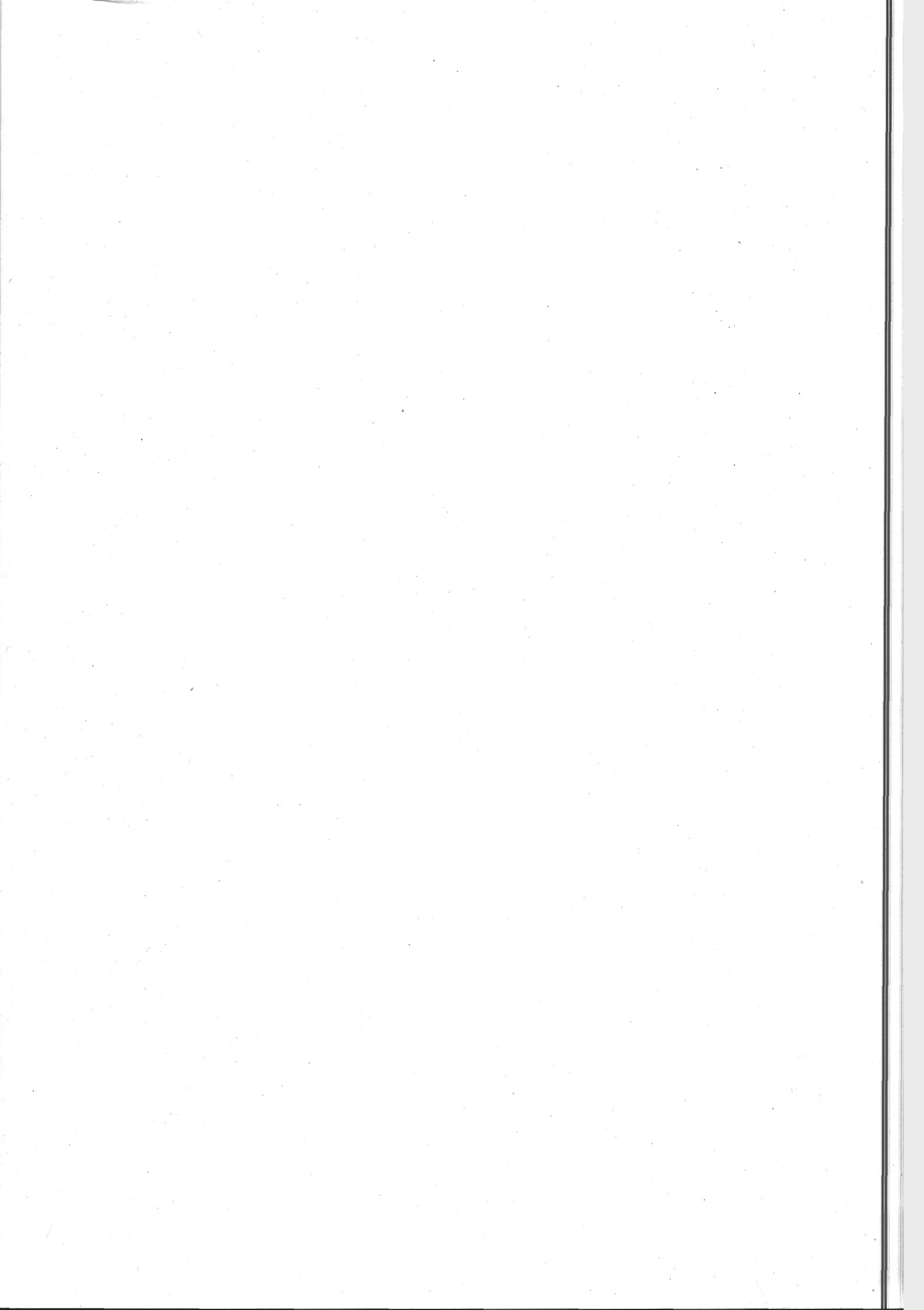
LC4'94

BILD FIG.	TEILENUMMER PART NUMBER	BEZEICHNUNG DESCRIPTION	STK. QTY.
1	583.12.011.000	GEPÄCKTRÄGER LUGGAGE RACK	LC4'93 1
3	0912 060303	ISK-SCHRAUBE DIN912-M6X30 A H SCREW	2
4	0991 060203	ISK-SENKSCHEIBE DIN7991-M6X20 FLAT HEAD BOLT	2
5	400.06.006.000	FASONSCHIBE 6MM WASHER	2
6	565.09.064.000	STOVER-FLANSCHMUTTER M6 SELF LOCKING NUT	2
7*	502.32.050.001	STAHLSCHEIBE 6 X 18 X 3 WASHER	2
8*	583.11.021.000	BLINKERHALTERUNG SPEZ. EDITION SUPPORT	2
10*	502.02.079.044	HANDSCHUTZ LI. & RE. KPL. HAND GUARD CPL.	1



* = NEUTEILE / NEW PARTS

X = NACH BEDARF / AS REQUIRED



KTM-SPORTMOTORCYCLE GESELLSCHAFT M.B.H.
A-5230 Mattighofen • Postfach 91 • Austria
Tel. 07742/3152-0 • Telefax 07742/3152-7
HRB 751 - Handelsgericht Ried im Innkreis